

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

地址：廣東省廣州市海珠區...
 電話：020-8333 8888
 傳真：020-8333 8888
 網址：http://www.8888.com

強大核子武器

[illegible]

史特恩格拉斯博士說：「事

國東北六州，由粵界十一月以來受到中國大軍進攻後，接連陷落。一九三三年初，粵界死亡已達三十萬。史氏在接見記者時，電話訪問時發表過這番談話。史氏說，加拉士都士省，在上週發生華籍暴動時，曾遭劫掠，史氏說，該省已死傷三萬，增加百分之十。可能是由於該省容易患胎前產後熱症，引起患熱症者時常死亡所致。他又說，該省婦女，在牛奶中，並把毒結在乳房中，史氏又指出，美國政府，放給牛奶罐頭，而罐頭內裝有最大量的殺蟲劑。史氏說，嬰兒死亡率的統計顯示，泰國國境內，嬰兒死亡，是嬰兒出生前，在產婦子宮內，因患熱症而死亡。泰國，嬰兒出生前，因患熱症而死亡，而高熱引起是普遍。

日
天
致

韓族猶行所交
埃及邊境停火

林、吳二人簽訂停戰協定，而與北平政權。政府欲依從北平所提條件，他指北平軍對東北匪的安全，一任其暴日，所具有潛在影響。

的沙漠用來對付利比亞

他們開關極力努力，結果利
埃獎是首先奪得之冠。據報
領事，他對昨天下午抵卡
爾斯巴特時，關於「阿拉伯船
命」已解嚴中發表談話，說
之官與閣員，厥為倖免

至於利比亞政府方
面，則尚未有官方宣布
該案已停止，亦未有關
於軍事上禁止利比亞軍
其軍隊停止執行利比亞
的一切事務。此間昨天
評述云：不過，此間昨天

動作，作何態度？」
(美聯社，塞浦路斯)
利比亞駐西貢廿六日電
稱，利比亞駐西貢二宣稱，
被俘及士兵具有以色
列武裝部隊證明及情勢
沙德尼在國中國境內將
相和約復國主義者的工

希律伊芳通訊社云
「這個問我們作何
人，已經把自己出賣給
以色列，它預備向阿拉
兵必將推翻他們的統治
一「奮鬥報」還宣佈：
埃及及保羅薩實沙達雅

二十五日(一名)
七歲的澳洲賽人
星期一在聖洗禮堂

偷運鑽

澳洲商

怎去欸接在型類轉變中的遊客

香港旅遊業有執行總辦事處最近在一個午宴會上指出，前年港遊業三級服務行業的遊樂、住宿、交通與一團以貿易、以及警務的快速發展。可見是港旅遊業近年來持相當快速的發展，而香港之所以能獲此地位的原因，則在於其地勢優越，是位於東南亞地區的精華迅速轉機，香港在旅遊業方面面臨劇烈競爭。

先說競爭方面，本港旅客從一九五七年的平流人，增至去年的一百六十萬人次，每人平均消費也增至一千二百五十元，在港人均停留三點二五晚，增至去年的三點九晚，估計今年會增至四萬零三千五百元，在國際上可增減到百分之三十至三十五，在國際上可增減七十元的十億元，增至去年的三十九億元，增幅達二倍。

香港旅遊業大有前途，不祇是根據港促旅旅遊業發展的鴻恩一近期的看法，甚至日本郵政公署對日謂夫亦預計今年訪港的日本遊客，將較去年增加百分之二十。

更加值得可喜的是，來港遊客消費量更趨昂貴的，而且增長的分數比前兩年高，且來自外國遊客的消費額在去年中，外國遊客的消費額，以南美洲中美為最高，其次是南美洲，消費額超過三百萬元。中、東、印、尼如美

國等國旅客，每人也平均消費二千七百多美元，西歐和斯堪的那維亞消費最少，旅客中，巴西佔百分之二十，義大利佔百分之十三，巴拿馬佔百分之十，美國佔百分之十二，其餘百分之十。

由上述數字，可看出香港旅遊業日益漸有變化，以前其為主力來源英國及日本遊客，在比例上已降低，巴西居第三位，而至於消力最強的南美太平洋岸，今後該向這類旅客做宣傳工作，必有更大的政策，可見香港尚相裕相生，現已有這樣成就，可以盡力之厚。

本港各社團另有一項建議，例如年輕人教育當局建議，來港參加比賽或來港觀賽的特別旅客，由外國公司公派來港觀光考察的職員，他們來港目不純在遊玩，至少少帶些教育研究性質，他們在香港所得的印象，會產生重大影響。

香港海峽殖民地所面對的強烈競爭，亞洲的前進者如日本、泰國、台灣等國家，因此必須招攬，固然不難推出新招與外間競爭，但以吸引遊客，新來的如菲律賓、星洲、爪哇、拉至姆小群島等地方，均迎頭趕上香港旅遊業所遭遇的競爭對手愈來愈多，愈來愈強，倘我們固步自封，照舊

不起優勝劣敗的還有，香港旅遊業有利條件，由於多，自然對於服務亦即影響於收買不應與不易易之富，這因我們便宜。

我們怎樣以勢，當然要兵來將動，求取永恆的旅客名額與市東等的潛力，盡力吸引他們去探察是否類似收買，當然是不同的，即合目不合，

港必做好市場，與其與他國，香港應與外間有特別安排，讓其去義務勞動，歸後再查驗，例如推陳出新的

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

經濟政策

軍警進駐大學百餘師生記者被捕

上廣告低排的是其湯粉
系前地。這項廣告引

死於七千五百元云。若問
千餘比克被刺有罪，可能
曾被判入獄五年及罰款
一萬美元。

其內有數名教授及記者
，但該大學的職員及其
後稱，被扣留者經過問
話後經釋放。

此間評論者，在最後
一節如此說道：在最後
數日中，學生們曾在各
大學發動罷課以示威。
對軍人與政府的要求，
對軍人與政府的要求，

洪武爲湯
死亡增

（美聯社多倫多電）

十名，且使另卅四名

（芝罘社東京廿六日電）日本各地在上星期日（本月廿四日）一天之內竟有五十三年停課。學校規定假期滿後在週一復課。前日一法官，經此准

曾在校園內組織一次示

週三傳聞法國國庫斯山的東西邊山壁下
遇一傳聞甚廣的鐵路盜竊白雲。有一處山壁下
竊被盜賊開。瓦西邊海盜被一千零六十九號
已逮捕於七月廿五日出現一百零四年以來的
最低紀錄。據此案只出十六號九(華氏六十
二度)。上次的低溫為一九三三年七月廿五
日的攝氏十七度九(華氏六十四度)。

威。以表示迎拒警察辦
成的學生團體。警察急
迅逮捕該校兩名男生。華
生。且拘捕了數十人。
其內有來自巴西歐爾六
組的記者五名。巴拉
西厄亞學生。曾於美國

西德市押
克值二·二五(一
國際社無權轉載此

的遊樂設施，在年來

丁一個吸引遊客的招牌，亦新增加建築費與地價，亦使香港旅遊業得以港元外幣來往，在來港旅遊已經不

迎接旅遊業的新形勢，上推，正歸現實

了變化，應付之濱然出現了如已國與我們乘勢追擊，與逗留更久，而且，港，遊客此前，但獲獲多了，性質

如香港所說：「香港是華人家的情況，他性旅遊的年經遊行業代表，我們該個對香港的好印象

一般的資本設備，酒店房間與甚至

本港的缺點。其餘如發展火喉的在租界式的後海濱公園，英在港九新界發展旅遊區各計劃，雖然政府已向該撥款三千萬元去進行，但大部份仍是紙上談兵。

關於酒店的供求，本港目前有一萬三千四百多間酒店房間，估計至一九八九年可增至四千多間，儘管收租可是頗高，住客未必能適應新一代的旅客需要。香港旅遊協會會長戈立宜在港深中中表示，香港第一家酒店可能已够用，但為了接待持續湧加來自美國與英各地來港一代的遊客，因他們的消費力較強，故應建新一代的廉價酒店。政府擬設法鼓勵商人興建這種酒店，例如撥出適宜土地，以興建這種酒店。另一種問題，潘恩指出，發達旅遊業的另一方面，是繼續從過去一九八四年，將不能應付日漸增加的旅客。潘恩與該局長紀來去年檢討香港旅遊業務時，應付日趨繁榮的航運，有關人員與兵船道已就有的機場及其他可行辦法，包括興建第二個機場的可能性在內，進行廣泛的研究。

現又過了一年，政府對這問題該亦有初步的決定。

香港貿易在外面正遭遇重重難關，旅遊業似一枝獨秀，然而這一枝獨苗與獨秀之石，仍要緊握與施施能生下去。香港政府，倘能旅遊業的第一受益人，該也同聚大的一份力量，特別在遊覽設施方面。

是由飯店燒好後，一塊塊的拿

[illegible]

公務員，除專門的農業

[illegible]

秀編

[illegible]

拍照，她們後來被折磨
及分屍。主事官員出

任職總主任

德科克抵北京

四十八歲被控勾結拉斯威爾一套刑具。被告已承認企圖謀殺和教唆謀殺罪。法庭定於八月三日開訊。

貨車上找到的攝影膠卷，僅足供業餘之用。被告代表律師今天說，沒確實的證據證明須格雷斯計劃進行謀殺。被

「電影的醜聞——」

二元暴跌

美元跌至最低點外匯市場，在美英蘇幣金戰後最恐慌時期，僅與一元，外匯市場之商人忙接聽電話情形。(合衆社倫敦廿四日電)

有紐約消息云：華盛頓政府，對此種財政緊縮，投足希望克羅斯比月朔訪問，將使我們移向繁榮。

一種糖尿病丸

凡患此症者服此丸一二日即見效。此丸乃我國名醫秘製，專治糖尿病、尿糖、口渴、多飲、多食、多尿等症。每瓶大洋一角，小洋五分。總發行所：上海南京路中法大藥房。

美國禁止出售

(路透社英國羅瑟勒二十五日電) 英國政府已禁止出售美國禁售之物品。

部長加里諾今稱：可能有不變反應。

玉婆前任男友
 姦污少女入獄

(路透社洛杉磯二十七日電)荷李活女演員伊莉沙白·麥萊的男友麥生發生性行為，今天被判入獄九十天。她的男友麥利·溫伯格，四十二歲，六歲女兒生發生性行為，今天被判入獄九十天。

麥生是一位剛出生的二手車車夫，他被控管行爲五年，罰款一千二百五十元。去年他因爲勾引四名女郎拍性圖片犯罪，被控上項罪名。其中兩名罪名未判，但和未成年少女發生性行為有罪。李利·溫伯格的律師說，他將會於下星期被提出上訴。

紐國海
 發現海

(合衆國際社二十五日電)加拿大一名男子，上星期在紐國海岸發現四十四呎長的船，船殼是一條船，他發這艘船，總值六千五百元。

研察惡習
 地羅動物的事
 說：如果日本

泰國、澳洲及紐西蘭都有「芬蘭明」出售，挪威及加拿大已禁止使用這種藥物。

律師黑烈其諾，想

殺人鹹片
計捉拿被告
展廳，但後因獲
一地方，然後將該處婦女
人並介紹給牠，再找
出來，被告則認爲
他竟，這道財則
是奸丈夫
警方：被告可能會
試圖離境逃匿，理由出
要逮捕被告，如能保證金
，結案法官官出保金後
十五萬英鎊。
美國人民
主要由於出於國人厭棄
少見死於法庭，現有一
人自認爲有罪，現有一
人自認口許則：被告曾
，在一九一七至一九二
七年內，共出獄過三
次。

卷之四

今日本報新聞精華

九。入口卅九億九

昨下午九龍共三宗劫案

十一時許，旺角彌敦道恒通大廈二樓一單位被三賊闖入，匪徒將掠取財物，銀大元四枚，事後始得消防員破門入屋將匪事救出。下午二時，油蔴地彌敦道一大國報辦事處被劫，劫掠財物，並擄走事務主任去，又擄獲財物。

○**鄉局昨火車傷人，要求送醫火咭咀**

鄉局昨火車經過動軌，要求送醫火咭咀至尖沙咀站，方便傷者，並備傷者口車咭咀。

○**教區樂業事務擴大活動**

教區樂業事務新近派新組，現正向有關方面籌款，以便進行。

○**郵政局四區，樹石保元，少少金幣**

郵政局四區，樹石保元，少少金幣。

○**郵政局四區，樹石保元，少少金幣**

郵政局四區，樹石保元，少少金幣。

到本年九月時，

[illegible]

7

東寧大廈 TUNG NING BUILDING

只餘
數單位

中區寫字樓特價出售

德輔道中接連干諾道中

面積由450呎-6717呎

大小面積俱備，中央冷氣系統
名廠高速電梯3部，貨梯1部

本大廈低層為地下鐵車站

面對多層停車場，交通便利

新世界發展有限公司

香港皇后大道中48號萬年大廈十一樓
電話：5-231056 地盤電話：5-442632

經已入伙

本港新聞

皇家香港團隊榮譽上校

丹尼爾爾暴斃

昨清晨被發現南灣海邊水渠旁
警方經嚴密調查後認為無可疑



皇家香港團隊榮譽上校丹尼爾爾

蛇仔與侍役串同兩行劫

首被告判入教導所

另叁被告分別判囚

【本報訊】四名男子，涉嫌於本月廿二日，在灣仔區一間餐館內，與一名侍役串同，行劫一名男子，並奪取其手提包內現金及金飾。案發後，四名男子隨即逃離現場。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將四名男子拘捕。其中一名男子被控以首被告，判入教導所；另三名被告分別被判入獄。

中區珠寶工場被賊劫

損失五六萬

三賊凌晨闖入更破窗進入

【本報訊】中區一間珠寶工場，於本月廿二日凌晨，被三名賊人闖入，並破窗進入。賊人將工場內之珠寶及金飾洗劫一空，損失估計達五六萬元。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將三名賊人拘捕。

入境處首次破獲偽造回港證

四女一男分別兩案被控

押候兩週准各保釋候審

【本報訊】入境處人員，於本月廿二日，在灣仔區一間餐館內，破獲偽造回港證一案。案中涉及四女一男，分別被控以偽造回港證及入境。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將五名涉案人員拘捕。其中一名男子被控以首被告，押候兩週，准各保釋候審。

飛越山道賊車劫兩部車

刺穿車胎該段交通受阻

【本報訊】本月廿二日，在灣仔區山道，發生一宗飛越山道賊車劫兩部車案。賊人駕駛一輛飛越山道之賊車，在該段交通受阻時，刺穿兩部車之車胎。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將賊人拘捕。

向吧女勒索索提貸費

生果小販判監四年

【本報訊】一名生果小販，因向吧女勒索索提貸費，被判入獄四年。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將該名小販拘捕。

觀塘苦力被殺案

拘一名男子帶署

【本報訊】觀塘區發生一宗苦力被殺案。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將一名涉案男子拘捕。

報失車牌

【本報訊】本月廿二日，在灣仔區山道，發生一宗報失車牌案。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將車牌失主拘捕。



日產汽車

得勝 DATSUN 200L 最超值之全新高級車系

得勝200L豪華全新高級車系，乃經「日產」汽車廠設計專家不斷研究及精心改良，外型線條更優雅而穩重，蘊藏著古羅馬時代之藝術氣息，倍覺高貴大方，車廂設計高度豪華化，設備週全出眾，極盡舒適豪華，不啻為最超值之全新高級車系。

- * 1,998cc六缸引擎，特別安靜，最高馬力115匹，最大扭力120磅
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機
- * 原廠配備四速自動變速箱及收音機

現展出中區恒生銀行大廈地下商場陳列室

總代理：大昌貿易有限公司 合誠汽車有限公司
地址：中區恒生銀行大廈地下商場陳列室
電話：2-40301 (10線)
電話：3-688235 (4線)
電話：2-714181 (6線)
營業時間：上午10時至下午4時

華僑日報讀者日本豪華渡假團

鹿兒島本州九州遊

創新行程·節目多采·食宿一流·超值享受

八月四日出發，優待本報讀者，凡於今天報名參加者，一律特價收 H. K. \$3,280.—，欲免向隅，請速報名！

- 首次舉辦海陸空南北九州鹿兒島本州豪華聯遊。
- 指宿觀光酒店居停，享受海濱熱砂湯浴及溫泉浴。
- 宮崎天然野生動物園觀賞來自非洲之動物猛獸。
- 別府地獄巡禮，參觀龍捲地獄週期性噴出滾水奇景。
- 參觀大分生熊水族館，欣賞鯊魚放電打籃球絕技。
- 大阪夜生活巡禮，欣賞東京美加多夜總會精彩表演。

旅程包括：鹿兒島—池田湖—開關岳—長崎鼻—指宿—櫻島火山—霧島—宮崎—別府地獄羣—大分生熊水族館—大阪—京都—東京

住宿酒店：全程住宿一流大酒店，包括指宿觀光酒店，宮崎巴刺沙大酒店，東京京王巴刺沙大酒店等。

詳情請詢：七海旅運有限公司

香港國際大廈1702室 電話：5-447137 (四線)

快市牌1730型打字機 使你工作快捷，稱心如意



The FACIT 1730

快市牌1730型打字機，就能超卓，堅固耐用，獨有兩套表格系統，其一可預將格式存儲機內，一撥手製，立可應用。獨有填充漏打字裝置，實用方便。快市牌出品有各種加數機，電子計算機，電動打字機及複印機等等。行銷及服務遍設世界一百三十餘國。

總代理：宏記有限公司
電話：5-220888, 5-221500, 5-233918

浪費食水增加罰款

美孚新邨一主婦罰千元

【本報訊】美孚新邨一主婦，因浪費食水，被罰款一千元。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將該名主婦拘捕。

拒女學生疑案

被告裁定表證成

【本報訊】本月廿二日，在灣仔區山道，發生一宗拒女學生疑案。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將一名涉案男子拘捕。

主權擲物案

候驗神經始宣判

【本報訊】本月廿二日，在灣仔區山道，發生一宗主權擲物案。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將一名涉案男子拘捕。

報失車牌

【本報訊】本月廿二日，在灣仔區山道，發生一宗報失車牌案。警方接報後，隨即展開調查，並在數日後將車牌失主拘捕。

本港新聞

旺角賊入屋劫反鎖事主

勞消防破門

廣東道兩賊入屋行劫刺傷事主

彌敦道龍馬大廈電梯婦人被劫

(特訊)昨日九龍發生三宗劫案，(一)消防人員昨日下午，接獲報案，指旺角彌敦道龍馬大廈，發生一宗劫案，事主在電梯內被劫，受傷送院，消防人員趕到現場，破門而入，將事主救出，並拘捕兩名匪徒，現正審訊中。

(二)消防人員昨日下午，接獲報案，指廣東道發生一宗劫案，兩名匪徒入屋行劫，刺傷事主，消防人員趕到現場，破門而入，將事主救出，並拘捕兩名匪徒，現正審訊中。

(三)消防人員昨日下午，接獲報案，指彌敦道龍馬大廈發生一宗劫案，事主在電梯內被劫，受傷送院，消防人員趕到現場，破門而入，將事主救出，並拘捕兩名匪徒，現正審訊中。

事主遇劫後，在醫院接受治療，目前情況穩定，兩名匪徒已被控以搶劫及傷人罪名，將於下月開庭。

警方表示，這兩宗劫案，均屬有預謀之行動，匪徒利用事主不備，突然發動攻擊，事主受傷情況嚴重，幸經及時發現，否則後果不堪設想。

警方呼籲市民，在公共場所應提高警覺，如遇可疑人物，應立即報警，並儘量保護自身安全。

警方將繼續加強巡邏，以確保市民的安全。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

囚犯被控劫殺罪

兩罪加判刑四年

一名囚犯因涉及兩宗罪案，被法院判處監禁四年。

該名囚犯在兩宗罪案中，均被控以搶劫及傷人罪名。

法院在審理後，認為該名囚犯罪大惡極，必須判處重刑。

該名囚犯目前正服刑中，並將繼續服刑四年。

警方表示，將繼續加強巡邏，以確保市民的安全。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

與東華三院聯絡

介紹電針療毒法

澳門反吸毒宣傳中心，與東華三院聯絡，介紹電針療毒法。

該中心表示，電針療毒法是一種有效的戒毒方法。

該中心將繼續推廣該方法，以幫助吸毒者戒毒。

該中心呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

黑市醫生

被罰三千

一名黑市醫生因非法行醫，被法院判處罰款三千。

該名醫生在審理中，辯稱其行為是為了幫助有需要的人士。

法院認為，該名醫生的行為嚴重違反了法律，必須判處重罰。

該名醫生目前正服刑中，並將繼續服刑。

警方表示，將繼續加強巡邏，以確保市民的安全。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

許國浩被綁擄疑案

押候下星期一續訊

許國浩被綁擄疑案，押候下星期一續訊。

該案目前正由警方調查中，預計將於下星期一開庭。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

女子受傷

卒獲賠償

一名女子因受傷，卒獲賠償。

該名女子在審理中，辯稱其受傷情況嚴重，必須判處重罰。

法院認為，該名女子的行為嚴重違反了法律，必須判處重罰。

該名女子目前正服刑中，並將繼續服刑。

警方表示，將繼續加強巡邏，以確保市民的安全。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

外意通交宗一年多訟纏

萬餘賠償

一名女子因受傷，卒獲賠償。

該名女子在審理中，辯稱其受傷情況嚴重，必須判處重罰。

法院認為，該名女子的行為嚴重違反了法律，必須判處重罰。

該名女子目前正服刑中，並將繼續服刑。

警方表示，將繼續加強巡邏，以確保市民的安全。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

警方表示，將全力追緝兩名匪徒，務求早日破案。

空中辦公室，省時又安逸

時間就是金錢，特別是對經商人士而言，所以
旅程時間，如能處理業務事宜，自然獲益良多。
馬航的 DC-10-30 客機，特為經商人士設立
行政人員艙位，除具備大小適中的枱面外，並沿途供應
各式精美茶點，男女空中侍應人員，殷勤侍奉，
乘客可以在舒適安逸的氣氛中，爭取
寶貴時間，策定業務大計。
閣下往外地洽商業務，請乘搭馬航的 DC-10-30 客機，
親自體驗豪華舒適、省時安逸之金光閃耀的服務。
馬來西亞航空系統，為香港往外地經商人士提供最佳服務。

mas
馬來西亞航空系統

詳情請洽各大旅行社或馬航。電話 5-262281, 5-252321

1000

電話：三——六

本港新聞

盡量避免收購 民居拆卸

鐵路沿途所經港基鐵地 費車低減慮考不時車通來未 大不距相費車士巴與料預但

龐大貸款目前不成問題 地鐵獲財經界信賴

建費已能自行籌集 一九八三年即可獲利潤

（本報訊）地鐵公司主席羅便臣昨日表示，地鐵公司目前並無任何貸款問題，因為該公司目前並無任何貸款問題，因為該公司目前並無任何貸款問題...

動行取採日連署務水 檔食熟及樓酒查檢擊突 主東控檢水食費浪現發 法犯經已菜蔬洗冲喉長放開

（本報訊）水務局人員昨日對九龍新界及新界區內各處之食水供應系統進行檢查，發現有數處食水供應系統存在問題...

五十八期六合彩 61523431 特別號碼33

天星小輪 加價考慮 少減客乘 加增本成

區內罪案 抽樣調查

立法局非官議員今動議 促請港府加強消除鼠患

（本報訊）立法局非官議員今日在會議中提出動議，促請港府加強消除鼠患，以保障市民健康...

九龍 金冠大酒樓 最佳選料 十大名菜 最高享受

- (1) 首創新滿漢御用筵席 一食每桌參仟九百伍拾元
- (2) 著名正宗原桌「佛跳牆」甲種 每桌一仟伍百元
- (3) 原桌高級海鮮席 每桌一仟伍百元
- (4) 羣翅鮑魚熊掌席 每桌二仟伍百元
- (5) 太史蛇羹席 每桌伍百伍拾元
- (6) 龍虎鳳席 每桌九百捌拾元
- (7) 金冠一寶大羣翅網鮑席 每桌二仟伍百元
- (8) 金冠二寶鮑翅蔬鮑乳猪席 每桌一仟九百伍拾元
- (9) 金冠三寶超級鮑翅乳猪席 每桌一仟二佰元
- (10) 金冠四寶豪華鮑翅席 每桌八百伍拾元

(以上十大名菜·菜譜隨時備索) 壽筵喜酌 豐儉由人 每桌由四百伍拾元起 (請早定座)

九龍彌敦道66號 電話(三)六六六二九一至八

華僑日報讀者聯誼會·美視(租用)有限公司 聯合主辦

優待讀者·免費租用 彩色電視機

凡於七月份內租用 最新飛利浦彩色電視機 可免一個月租

同你計過數 租機重着數

詳情請詢: (一)華僑日報讀者聯誼會 5-447137-9 (二)美視(租用)有限公司 3-677161-4

優待華僑日報讀者 免一個月租申請表格

姓名: 地址: 電話: 租機類型: 飛利浦18" \$78 飛利浦18" \$85 (連腳架) \$90 飛利浦22" \$110 飛利浦26" \$120

新星的誕生

RADIANT CUT 鑽石

最新在美國首創之 RADIANT CUT 鑽石·現在香港

連卡佛之 珠寶精品店介紹 中區畢打街

在本月二十七日至三十日之內 凡在珠寶精品店選購任何貨品 均可參加競猜鉅獎 祇要猜中展覽在瓶內之鑽石總重量 可贏得1.03十之RADIANT CUT鑽石一粒

若果無人猜中·則以最接近者得獎 若猜中者超過一人·將以抽獎決定

Lane Crawford

衛生條例附加規例 臘腸及臘肉 防腐劑成份有規定

本週舞會 門券預售

小童亂撥「九九九」

獅子山隧道敷電線 週四禁通車半小時

主婦浪費食水

本港新聞

響應華僑日報救重助學運動

今古時裝百出

藉戲劇及歌舞形式介紹新穎時裝

港東西九龍三區婦女會合力演出

五場表演均別出心裁獲一致好評

【本報訊】由港東西九龍三區婦女會合力演出的「今古時裝」系列表演，自推出以來，深受各界人士歡迎。該系列表演以戲劇及歌舞形式，介紹新穎時裝，共演出五場，均獲一致好評。

該系列表演，由三區婦女會合力演出，旨在推廣新穎時裝，並為慈善籌款。表演內容豐富多采，包括古今時裝的對比、時裝的演變過程等。

首場表演於上週六晚在九龍大會堂舉行，吸引了眾多觀眾到場欣賞。當晚的節目包括古今時裝的對比、時裝的演變過程等。

該系列表演，共演出五場，分別在九龍、中西區及新界區舉行。每場表演均獲觀眾一致好評，並為慈善籌得可觀款項。

三區婦女會表示，將繼續推出類似的表演，以推廣新穎時裝，並為慈善籌款。他們感謝各界人士的支持與配合。

該系列表演，不僅為觀眾帶來了精彩的視聽享受，也為慈善事業做出了貢獻。希望未來能有更多類似的活動，為社會做出貢獻。

三區婦女會呼籲各界人士繼續支持，共同為慈善事業努力。他們將繼續推出更多類似的活動，為社會做出貢獻。

該系列表演，共演出五場，分別在九龍、中西區及新界區舉行。每場表演均獲觀眾一致好評，並為慈善籌得可觀款項。

三區婦女會表示，將繼續推出類似的表演，以推廣新穎時裝，並為慈善籌款。他們感謝各界人士的支持與配合。

該系列表演，不僅為觀眾帶來了精彩的視聽享受，也為慈善事業做出了貢獻。希望未來能有更多類似的活動，為社會做出貢獻。

三區婦女會呼籲各界人士繼續支持，共同為慈善事業努力。他們將繼續推出更多類似的活動，為社會做出貢獻。

該系列表演，共演出五場，分別在九龍、中西區及新界區舉行。每場表演均獲觀眾一致好評，並為慈善籌得可觀款項。

三區婦女會表示，將繼續推出類似的表演，以推廣新穎時裝，並為慈善籌款。他們感謝各界人士的支持與配合。

該系列表演，不僅為觀眾帶來了精彩的視聽享受，也為慈善事業做出了貢獻。希望未來能有更多類似的活動，為社會做出貢獻。

三區婦女會呼籲各界人士繼續支持，共同為慈善事業努力。他們將繼續推出更多類似的活動，為社會做出貢獻。

該系列表演，共演出五場，分別在九龍、中西區及新界區舉行。每場表演均獲觀眾一致好評，並為慈善籌得可觀款項。

三區婦女會表示，將繼續推出類似的表演，以推廣新穎時裝，並為慈善籌款。他們感謝各界人士的支持與配合。

該系列表演，不僅為觀眾帶來了精彩的視聽享受，也為慈善事業做出了貢獻。希望未來能有更多類似的活動，為社會做出貢獻。

三區婦女會呼籲各界人士繼續支持，共同為慈善事業努力。他們將繼續推出更多類似的活動，為社會做出貢獻。

該系列表演，共演出五場，分別在九龍、中西區及新界區舉行。每場表演均獲觀眾一致好評，並為慈善籌得可觀款項。

三區婦女會表示，將繼續推出類似的表演，以推廣新穎時裝，並為慈善籌款。他們感謝各界人士的支持與配合。

該系列表演，不僅為觀眾帶來了精彩的視聽享受，也為慈善事業做出了貢獻。希望未來能有更多類似的活動，為社會做出貢獻。

三區婦女會呼籲各界人士繼續支持，共同為慈善事業努力。他們將繼續推出更多類似的活動，為社會做出貢獻。

致送紀念品

三區婦女會為響應華僑日報救重助學運動，特致送紀念品予各界人士。該紀念品為「今古時裝」系列表演的紀念品，旨在推廣新穎時裝，並為慈善籌款。

房委會權力過大

住家合法權力受創，房委會權力過大，引起各界人士關注。房委會的權力過大，可能會對住家的合法權力造成創傷。各界人士呼籲房委會應加強與住家的溝通，並尊重住家的合法權力。

問題奶粉初步檢驗

政府醫院暫定不用力多精，問題奶粉初步檢驗結果顯示，部分奶粉含有過量的力多精。政府醫院已暫定不用力多精，並呼籲家長停止使用含有力多精的奶粉。政府將繼續對奶粉進行檢驗，以確保嬰兒的健康。

紳士淑女圍觀

「馬場風光」衣香鬢影熱鬧非常，紳士淑女圍觀。在馬場風光中，紳士淑女們穿著華麗的服裝，圍觀著精彩的賽馬比賽。場面熱鬧非常，吸引了眾多觀眾到場欣賞。

各模特兒名單

參加「今古時裝」系列表演的模特兒名單如下：(一) 陳美蘭、(二) 陳美蘭、(三) 陳美蘭、(四) 陳美蘭、(五) 陳美蘭。該系列表演旨在推廣新穎時裝，並為慈善籌款。

申請歸化英籍啟事

本人現正申請歸化英籍，如有任何人士知悉本人之情況，請與本人聯絡。本人之聯絡電話為：(一) 陳美蘭、(二) 陳美蘭、(三) 陳美蘭、(四) 陳美蘭、(五) 陳美蘭。

香港最高法院

最高法院原訟庭於一九七七年七月二十二日審理一宗案件。該宗案件涉及一宗民事訴訟，由原告人陳美蘭起訴被告人陳美蘭。法院將於下週一繼續審理該宗案件。

拍賣紅木及柚木傢俬

拍賣紅木及柚木傢俬，名畫，彫花器，玻璃器及跑車廣告。拍賣將於一九七七年七月二十二日舉行，地點為：(一) 陳美蘭、(二) 陳美蘭、(三) 陳美蘭、(四) 陳美蘭、(五) 陳美蘭。

拍賣紅木及柚木傢俬

拍賣紅木及柚木傢俬，名畫，彫花器，玻璃器及跑車廣告。拍賣將於一九七七年七月二十二日舉行，地點為：(一) 陳美蘭、(二) 陳美蘭、(三) 陳美蘭、(四) 陳美蘭、(五) 陳美蘭。

香港政府公佈

香港政府公佈一九七七年七月二十二日之法律。該法律旨在加強對社會治安的管理，並為警方提供更大的權力。政府呼籲市民遵守法律，共同維護社會治安。

謝

先夫陳聖柱醫生，主懷安於昨(廿六)日在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

謝

先夫黃炳堅，字堅府君，於公曆一九七七年七月廿六日零時五十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

謝

先夫黃炳堅，字堅府君，於公曆一九七七年七月廿六日零時五十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

謝

先夫莊公注，字老翁，於公曆一九七七年七月廿六日零時五十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

謝

先夫黃炳堅，字堅府君，於公曆一九七七年七月廿六日零時五十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

謝

先夫黃炳堅，字堅府君，於公曆一九七七年七月廿六日零時五十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

謝

先夫黃炳堅，字堅府君，於公曆一九七七年七月廿六日零時五十分，在香港殯儀館出殯。承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，誼隆情厚，感銘五內。喪事已畢，特此鳴謝。

本港新聞

工傷意外年逾四萬餘宗 直接間接損失超過億元

勞工處長促工業界應設法防止意外發生

（本報訊）勞工處長昨（廿七）日在立法會工務委員會報告，指出去年全港工傷意外宗數，已達四萬零九百宗，直接間接損失超過一億元。報告指出，去年全港工傷意外宗數，較前年增加百分之十。去年全港工傷意外宗數，較前年增加百分之十。去年全港工傷意外宗數，較前年增加百分之十。



勞工處長昨（廿七）日在立法會工務委員會報告。

香港藝術館獲贈廿二幅廣東名畫

（本報訊）香港藝術館昨（廿七）日宣佈，獲贈廿二幅廣東名畫。這批名畫是由一位熱心藝術的僑胞捐贈的。這批名畫是由一位熱心藝術的僑胞捐贈的。這批名畫是由一位熱心藝術的僑胞捐贈的。



香港藝術館獲贈廿二幅廣東名畫。

深水埗坊會聯合舉辦反吸毒宣傳遊藝會

（本報訊）深水埗坊會聯合會昨（廿七）日舉辦反吸毒宣傳遊藝會。活動內容豐富，包括歌舞表演、遊戲等。活動內容豐富，包括歌舞表演、遊戲等。活動內容豐富，包括歌舞表演、遊戲等。



深水埗坊會聯合會昨（廿七）日舉辦反吸毒宣傳遊藝會。

工務司講工人供應 建築行業前途興旺 訓練技工以應需求

（本報訊）工務司昨（廿七）日在立法會工務委員會報告，指出建築行業前途興旺，訓練技工以應需求。報告指出，建築行業前途興旺，訓練技工以應需求。報告指出，建築行業前途興旺，訓練技工以應需求。

工務司昨（廿七）日在立法會工務委員會報告。

港歌樂團昨飛英 祝女王登基銀禧

（本報訊）港歌樂團昨（廿七）日飛英，祝女王登基銀禧。該團將在英國進行多場演出。該團將在英國進行多場演出。該團將在英國進行多場演出。

港歌樂團昨（廿七）日飛英，祝女王登基銀禧。

協記洋行 夏季大減價 大批春夏季新貨抵港應市

紹榮鋼鐵廠 承接建築鐵工包工包料

郭寶輝醫生 牙科診所

利迅半導體香港有限公司 啓事

鹿兒島九州豪華團 特價優待最後今天

新都酒樓 早午茶市 名茶每位8角 點心仍售1元4角

菲律賓 康誠旅遊有限公司

鹿兒島九州豪華團 特價優待最後今天

鹿兒島九州豪華團 特價優待最後今天

本港新聞

黃大仙分區會舉辦 專題演講招待會

如何推行市民對歸屬感的興趣

【本報訊】黃大仙分區會，昨(廿六)日下午三時假黃大仙祠舉行專題演講招待會，由區會主席黃大仙主持，並邀請了多位嘉賓出席。黃大仙在致辭時表示，區會一向致力於加強市民對社區的歸屬感，並透過各種活動，如專題演講、展覽等，讓市民更了解自己的社區。他強調，市民對社區的歸屬感是建立一個和諧社區的基礎，希望透過今天的演講，能激發市民對社區的興趣，並積極參與社區事務。

康樂事務處主辦 家庭體育康樂營

【本報訊】康樂事務處主辦的「家庭體育康樂營」，將於下月開始，為期三週。該營旨在透過各種體育活動，增進家庭成員之間的感情，並提高市民的體魄。康樂事務處表示，該營將分為多個組別，包括家庭組、青少年組及長者組，每個組別將有不同的活動安排。此外，該營還將邀請專業人士進行指導，確保活動的安全及有效性。有興趣參加的市民，可致電康樂事務處查詢詳情。

地產娛樂界聞人 盧林桃酌宴嘉賓

【本報訊】地產娛樂界聞人盧林桃，昨(廿六)日晚假某酒家舉行私人酌宴，邀請了多位嘉賓出席。盧林桃在席間表示，她一直致力於地產行業，並希望透過自己的努力，為市民提供優質的服務。她還提到，她對娛樂行業也有濃厚的興趣，並希望未來能將兩者結合，為市民提供更多元化的服務。席間氣氛熱烈，賓主盡歡。



香港工商銀行大廈 招租

德輔道中99至105號
每平方呎包冷氣管理費四元
知租處
香港工商銀行總行
租務部
電話5-240021-3
精美說明書函索即寄
優點介紹：
地點適中，到訪容易，單邊，光線充足，名廠快速電梯三部，梯內防盜系統，新製鋁窗，茶色隔熱玻璃，中央冷氣系統，面積四萬平方呎，每層不超過兩單位，管理完善，絕無雜之弊。

招租

中區寫字樓

- 面積由550呎起
- 租金相宜

5-249311

租務代理：聯邦代理有限公司

現貨貨倉廠房

低層：20,000呎樓高16尺
地下：面向打磚坪街，車輛直達廠內
中層：20,000呎樓高13尺
面向石建街，車輛直達廠內
高層：16,000呎樓高11尺
地下：面向石建街，車輛直達廠內
租舊均可
有利貨倉工業大廈第二期
葵涌打磚坪街16/24號
接洽處：5-227184/5
5-232165

中國醫學院 暑假開始放暑假

【本報訊】中國醫學院，昨(廿六)日開始放暑假。該院院長在致辭時表示，暑假期間，學院將繼續為社會提供優質的醫療服務，並希望廣大市民能繼續支持學院的工作。此外，學院還將安排部分醫護人員前往海外進修，以提高專業水平。暑假期間，學院的門診時間將有所調整，請市民留意相關公告。

商業一台主辦 繞樑三日

全部收入除必需支出外
機捐心光盲人院暨學校

·第三日·
(八月十七日)

紅伶閨秀粵曲演唱會

·商業一台實地播出·

演出者(排名以筆劃為序)：
何鴻略 李陳勁秀
何家光 梁素琴
馮麗 程德芬
黃梁曼麗 鄧碧雲
鄭紫琴 劉佩

·即日開始在港九各通利琴行預售門券·

商業一台大把嘢聽！

·週率850千週·

珠城酒樓夜總會

慶祝開業五週年紀念

\$200,000

巨獎酬賓

慶祝開業五週年紀念
特價豪華鮑翅席三席

由七月廿七日起至九月九日止

羊生	菜	鮮	清	鼓	珠	蝦	金
城	遠	燕	油	城	蝦	肚	龍
四	上	荷	皇	鮮	竹	拼	大
馬	湯	葉	雙	品	網	雙	沙
美	蹄	菜	砂	品	鮑	玉	律
點	露	吞	飯	班	雞	片	翅
							蔬

每席原價壹仟元，酬賓只售六百五十元
實惠保證滿意。每席每次訂座不超過五席

七月廿七日起至八月廿六日為期三個月
茶市·晚飯·宴會·夜總會
頭獎：得勝180K房車一部
二獎：豪華彩色電視機一座
三獎：開利二匹半冷氣機一部
四獎：鑽石公司金飾一條
五獎：珠寶首飾一條
六獎：珠寶首飾一條
七獎：珠寶首飾一條
八獎：珠寶首飾一條
九獎：珠寶首飾一條
十獎：珠寶首飾一條

七月廿七日起一連五晚
夜總會慶祝晚會獎品名貴
頭獎：豪華21吋彩色電視機一座
二獎：金華牌D.L.1700A雪櫃一座
三獎：珠寶首飾一條
四獎：珠寶首飾一條
五獎：珠寶首飾一條
六獎：珠寶首飾一條
七獎：珠寶首飾一條
八獎：珠寶首飾一條
九獎：珠寶首飾一條
十獎：珠寶首飾一條

及名貴獎品十二個
巴樂花女歌舞團精彩表演
晚間七時紅星主持抽獎
李菁 薛家燕 米雪 林建明
香港小姐朱玲玲
(排名不分先後)

香港德輔道中22-36號 電話四七七八二六六

誠聘

行政經理
會計主任
高級營業代表

以上職位，待遇優厚，有意者請親臨本公司面談，或致電本公司查詢詳情。

地址：香港德輔道中22-36號
電話：四七七八二六六

鴻運工廠大廈

十年付款 平過交租

每伙兩面單邊，窗位光線充足
每層只四單位，門口對正電梯
無長走廊之弊，貨運暢通快捷
伙伙獨立廁所，地處官塘中心

預售期間 特價出售 經已開工

怡華置業有限公司 益新置業有限公司
香港德輔道中22-36號 電話：四七七八二六六
皇后大道中33號 電話：五二五三〇〇三(八線)

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

每段：兩寸闊兩格(即五寸位) 每天收費六十元。三天起碼，最大限刊(五寸位) 加色每寸另加三元。長期照計，不折扣。上期收費 每日下午六時前截稿。

挽回青春/奇美

最新染髮藥
日本最新代換式噴霧器
全國均售

簡便、經濟、實效

總代理：香港德輔道中22-36號 電話：四七七八二六六

Fukusuke 專為足下着想 福助牌襪

各種男裝、學生襪、童裝襪、女裝襪、印花襪、各種襪、款式齊備。

各大百貨店均有售

總代理：香港德輔道中22-36號 電話：四七七八二六六

閃光牌停電自動照明燈

詳情請電：3-935959 3-937474
捷昇有限公司
九龍大角咀通州街73號五樓

款式多，適用於任何場所生產工廠、百貨公司、超級市場、娛樂場所、酒樓、餐館、建築、酒店等。

各大電器行均有代售

完善牌打咭機

詳情請電：3-935959 3-937474
捷昇有限公司
九龍大角咀通州街73號五樓

MARUZEN
陳列室：一 致生公司
中環德輔道中12號二樓
九龍彌敦道442號地下

看更速

「心美力」嬰兒奶粉鄭重聲明

最近本港報章刊載澳洲銷港奶粉染污事件，本公司鄭重保證本港出售之「心美力」嬰兒奶粉及「心美力」鐵質嬰兒奶粉全部在愛爾蘭製造(前由美國)，與澳洲製造之奶粉無關。請使用「心美力」嬰兒奶粉之母親放心。如母親們使用「心美力」嬰兒奶粉有任何問題，請電5-614181「心美力」指導中心，與本公司經驗豐富之護士聯絡。

雅培製藥有限公司

華堂大廈

香港德輔道中38至44號

地下旺舖及二樓商場，適合飲食業，學校，社團，超級市場，辦館或其他商業用途。面積由620平方呎起。

住宅單位，尚餘數伙，欲購從速
預售期間 首期一成
年期七十五年+七十五年
餘款可分十五年繳付

示範單位，歡迎參觀

華光地產發展有限公司
香港德輔道中38至44號
電話：五二七九二二

暑期學能推理預習

智慧社主編

文字推理練習二

關係的對比

選出最適當的字或詞，填在下列每題的括弧內，使每題的各項字或詞，有類似的關係，並在括弧內英文字內畫一橫線。

(例一) 鳥類：飛翔 :: 魚類：游泳 (A. 飛翔 B. 游泳 C. 爬行 D. 行走)

(例二) 太陽：地球 :: 地球：月球 (A. 太陽 B. 地球 C. 月球 D. 金星)

(例三) 醫生：病人 :: 教師：學生 (A. 醫生 B. 病人 C. 教師 D. 學生)

理工透視 今舉行

輔導中學生升理工

就興趣選適當科目

理工學生會主辦介紹各學系
籌備改組準備今秋行學分制

理工學生會為協助中學生了解理工各學系，並根據其興趣選擇適當科目，特於本月廿七日(星期日)下午二時至四時，在理工學生會禮堂舉行「理工透視」講座。屆時將由理工各系學生會代表，分別介紹各系之學系、課程、入學要求及就業情況等。歡迎中學生踴躍參加。

動活繁聯要重項一生學中

覽展學科校聯屆十

禮典幕開持主督港

性個年青映反備籌生學由全

第十屆中學聯校學科展覽典禮，將於本月廿七日(星期日)下午二時至四時，在理工學生會禮堂舉行。屆時將有各中學學生代表，分別介紹各校之學系、課程、入學要求及就業情況等。歡迎中學生踴躍參加。

華僑文化

刺度大會生活嚴謹

今晚禮佛開導由聖一法師主持

刺度大會，將於本月廿七日(星期日)下午二時至四時，在理工學生會禮堂舉行。屆時將由聖一法師主持，為中學生講解佛法，並介紹刺度大會之生活。歡迎中學生踴躍參加。

暑期學能推理預習

智慧社主編

文字推理練習二

關係的對比

選出最適當的字或詞，填在下列每題的括弧內，使每題的各項字或詞，有類似的關係，並在括弧內英文字內畫一橫線。

(例一) 鳥類：飛翔 :: 魚類：游泳 (A. 飛翔 B. 游泳 C. 爬行 D. 行走)

(例二) 太陽：地球 :: 地球：月球 (A. 太陽 B. 地球 C. 月球 D. 金星)

(例三) 醫生：病人 :: 教師：學生 (A. 醫生 B. 病人 C. 教師 D. 學生)

提高中國語文程度

學生必須多練習

目的在研習新課程是否適當
使教學方法達到更完善理想

小學新課程研討會指出，學生必須多練習，以提高中國語文程度。目的在研習新課程是否適當，使教學方法達到更完善理想。

香港佛教聯合會主辦

第七屆傳戒佛事時間分配

七屆出家名單

香港佛教聯合會主辦之第七屆傳戒佛事，將於本月廿七日(星期日)下午二時至四時，在理工學生會禮堂舉行。屆時將由聖一法師主持，為中學生講解佛法，並介紹傳戒佛事之時間分配。歡迎中學生踴躍參加。

華僑文化

刺度大會生活嚴謹

今晚禮佛開導由聖一法師主持

刺度大會，將於本月廿七日(星期日)下午二時至四時，在理工學生會禮堂舉行。屆時將由聖一法師主持，為中學生講解佛法，並介紹刺度大會之生活。歡迎中學生踴躍參加。

地產樓房租售專欄

專業性房屋地產服務

包括租賃、拍賣、估價、地產發展性研究、策劃以及有關政府收樓、賠償及談判等服務。

白德測計師行
香港干諾道中55號德輔大廈六樓
電話：5-431251

TONY PETTY & Associates

新廠廈現貨

租售特廉

五、七樓C座及七樓D座
面積各八千方呎
葵涌打磚坪街16/24號
(第二期)
接洽處：5-227184/5
接洽處：5-232165

昌裕大廈

元朗地王
特約九折優待
元朗青山道143-151號(匯豐銀行對面)
元朗地王 交通方便
設計最新 兩梯四伙
房房有窗 間格方正
彩觀天線 洋房氣派
材料上乘 美觀實用
二成入伙 即買即住
洽辦處：本地盤
裕泰興有限公司 電話：5-749331
香港軒尼詩街289-295號式樓

美資公司

誠徵廠房

承租或購買一萬至三萬呎廠房，適合電子業用途。以官塘或附近地區最合。須短期內交吉。
有意者請電：三一四三〇二三
黎先生 洽

德偉閣

赤柱大街90號A
(匯豐銀行對面)
海景洋樓 每層十餘萬
座臨灣畔 景色怡人
四面單邊 一梯兩伙
高尚華麗 材料上乘
有入伙証 即買即住
裕泰興有限公司
香港軒尼詩街289-295號式樓
H-749331
本地盤：H-938479

中環

吉士笠街 威靈頓街

超值旺舖 地點適中
適合各行生意
大特價平售
洽購處 地盤售樓處：H439788
詳情請電：5-228628洽

長明大廈

已入伙樓宇
長沙灣道76-78號
商業住宅數伙吉寓
住宅每呎
\$250.-起
啓明建築有限公司
香港太古大廈十六樓1539室
電話：5-235580, 5-250630

現代化

工業大廈租售

座落荃灣橫街，七、八樓地點旺盛，交通方便，工源充足
每層25,000呎
租買者可由六千呎，萬呎呎，二萬五呎呎分租
辦公時間：9-5 950181 或 12-4 282111 江南
先生或江清慶先生 洽

利安工業大廈

利安工業大廈
座落荃灣橫街，五、六樓地點旺盛，交通方便，工源充足
每層一伙，獨立門戶
洽辦處：利安工業大廈有限公司
香港太古大廈十六樓1539室
電話：H-431336
H-431337
地盤：K-890035

高芳唐樓

葵涌高芳街29號
(葵涌亞細亞銀行後面)
六層唐樓 一梯三伙
房房有窗 裝安電燈
彩觀天線 防盜電網
分層出售 首期二成
即買即住 歡迎參觀
悅龍置業有限公司
香港軒尼詩街289-295號二樓
電話：H-749331

大夏行寫字樓出租

大道中14號
大夏行寫字樓出租
由三百呎至一千四百呎
每呎租\$4.00
詳情請電：5-228628洽

工業大廈全座出售

官塘鴻圖道工業大廈全座
五層半高每層12,500呎吉售
金堡地產公司
辦公時間：5-4 35395-6

寫字樓租

中區永樂街45-47號三、四、五樓
500呎 \$1,000 1000呎 \$2,000
電話：5-4 63067

鴻星營造有限公司

電話：K-852410 K-313420
(1) 士嘉堡道63號新樓落成
(2) 清水灣獨立式花園別墅
(3) 荃灣山景道19號新樓落成
(4) 荃灣山景道19號新樓落成
(5) 荃灣山景道19號新樓落成

永安祥財務

樓舖按揭、加按亦可
高達八成、十年付款
月息0.833厘起每萬元月還\$132.20
期票貼現 入口匯票 工商貸款
香港永樂街13-17號一樓電話：5-430303 (七線)

兆業大廈 (105年期)

九龍旺角花園街183-185號(近太子道)
四樓A座三層 一梯兩伙 1,250呎 月租 \$204,000.00
四樓B座三層 一梯兩伙 1,250呎 月租 \$195,000.00
四樓C座三層 一梯兩伙 1,250呎 月租 \$190,000.00
即買即住 首期二成 餘款可分十年低息付還
永安祥置業有限公司
電話：1-450303 (七線) 地盤電話：3-956430 (雙打開)

教署 康樂 體育 事務 組計 劃擴 大各 活動

師教憑文小官額超 位職新項多請申可

六四一缺空有月九謂雅美梅任主樂康總
生業畢新院學育教納接不暫驗經作工要

(本報訊) 僑務委員會為配合僑教工作，特設「僑教康樂體育組」，由康樂體育組主任梅雅美主持。該組成立後，將負責辦理各項康樂體育活動，並提供各項康樂體育器材。該組成立後，將負責辦理各項康樂體育活動，並提供各項康樂體育器材。該組成立後，將負責辦理各項康樂體育活動，並提供各項康樂體育器材。

學中夜級初立官 生新招廣程課新革

晚五課授週每程課增新 賽比語標辦學 識意會社高提

該校為配合僑教工作，特設「僑教康樂體育組」，由康樂體育組主任梅雅美主持。該組成立後，將負責辦理各項康樂體育活動，並提供各項康樂體育器材。該組成立後，將負責辦理各項康樂體育活動，並提供各項康樂體育器材。該組成立後，將負責辦理各項康樂體育活動，並提供各項康樂體育器材。

雅各英文中學

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

加拿大招生

多倫多EASTERN COLLEGE獲准 照顧遠洋學生接受逾期註冊凡修畢 FORMS 3, 4 及 5 擬升讀加制 GRADES 11, 12 及 13 港澳學生可 往下列地址接洽報名手續

華英英文書院

增擴銅鑼灣分校招生
校址：中區中區(會考班)
電話：五二一八八三號
報名時間：上午九時至下午五時
考試日期：七月廿八日(星期四)上午九時

聖瑪利英文書院

新建校舍 擴班招生
校址：灣仔道二二二號(會考班)男女新生
報名日期：每日上午九時至下午六時
考試日期：校內公佈

廖寶珊紀念書院通告

本校為政府三年及五年受助學位英文中學，現定於下列日期接見
(一)八月二日至九日上午九時至下午四時
(二)八月二日至九日上午九時至下午四時
(三)八月二日至九日上午九時至下午四時

香港商業專科學校

HONG KONG SCHOOL OF COMMERCE
八月份新班通告
校址：中區中區(會考班)
電話：五二一八八三號
報名時間：上午九時至下午五時
考試日期：七月廿八日(星期四)上午九時

聖慈幼中

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

德明英文書院

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

諾貝爾書院

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

新法夜校預科及會考專修部

Registration Time: 6:30-9:00p.m. (Mon.-Sat.)
Courses offered: Science & Arts, F.5, F.6 (G.C.E. O.L.), F.6 (C.U.), F.6 (H.K.U.), F.7 (H.K.U.) & G.C.E. A.L.
Address: 219 Prince Edward Rd. Kln.
Date of commencement: F.5-F.6 1 Sept. F.7 2 Aug.

文法女書院

GRAMMAR GIRLS COLLEGE, KOWLOON
校址：九龍深水埗元州街231號
電話：3-86816/3-868771
F.1-F.5
接受新生入學申請
獲派政府補助學位須即時報到註冊
校監：鄭或 校長：MRS. P. CHENG

文理預科夾校

招生通告
課程：(1) 備大普通教育文憑及普通程度文憑各科
(2) 備大入學考試高程度文憑各科
(3) 中大入學考試文憑各科
報名日期：七月十六日(星期六)開始
時間：星期一至星期六(下午七時至九時)
開學：高級程度課程 八月四日(星期四)
普通程度課程 九月三日(星期六)
中大入學考試 九月三日(星期六)
校址：(1) 香港灣仔道220號
電話：H725916
(2) 香港灣仔道4號英文書院
電話：H560125 H567413
(3) 九龍彌敦道66號英文書院
電話：K231743

瑪利亞商科夜中學招生

(全校中央系統冷暖氣設備)
校址：九龍深水埗元州街231號
電話：3-86816/3-868771
F.1-F.5
接受新生入學申請
獲派政府補助學位須即時報到註冊
校監：鄭或 校長：MRS. P. CHENG

聖思定英文中學

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

中國基督教會香港

孔仲岐紀念中學
增擴分校招生
招收班級：(1) 英中一至英中四(F.1-F.4)男女生
(2) 英文幼稚園高、中、低(幼兒班)各班
報名地點：正校——九龍太子道349-351號(加林邊道口)
分校——九龍太子道440-442號(龍崗道口)
附註：新增設之分校為一座五層高之獨立校舍，全部安裝中央冷氣系統，二樓至五樓為英文中學部。地下為孔仲岐紀念禮拜堂及英文幼稚園部。
詢問電話：3-030150 3-030159
另聘請校牧師及幼稚園主任(幼師班為各一名)
校監：孔東

崇理英文中學

本校各級現已開始接受一九七七年八月入學申請。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

莊士敦英文中學

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

德善英文書院

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

聖思定英文中學

本校招收F1至F3各級男女新生F4至F5(會考班)文理組新生。持有中試准考證得優先錄取。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。凡升中試獲派位轉讀本校亦可獲同樣補助。

輸美 十月至年底特別配額三億二千五百萬碼發放

按出口實績分配

【本報訊】由美國海關及貿易委員會，於十月一日起，至十二月三十一日止，對我國出口美國之棉織品，實行特別配額制度。其配額之分配，係根據我國出口美國之棉織品實績，按年核定。其配額之分配，係根據我國出口美國之棉織品實績，按年核定。其配額之分配，係根據我國出口美國之棉織品實績，按年核定。

生放 及早採特別方案使廠商有所準備

【本報訊】由美國海關及貿易委員會，於十月一日起，至十二月三十一日止，對我國出口美國之棉織品，實行特別配額制度。其配額之分配，係根據我國出口美國之棉織品實績，按年核定。其配額之分配，係根據我國出口美國之棉織品實績，按年核定。其配額之分配，係根據我國出口美國之棉織品實績，按年核定。

港金市價高開低收

【本報訊】香港金市昨日高開低收，收市價為八八·〇〇。昨日金市開市後，金價一度走高，最高曾達八八·五〇，但隨後因市場拋壓，金價回落，最終收市價為八八·〇〇。

港股市勢持續疲弱

【本報訊】香港股市昨日持續疲弱，恒生指數收市報四一四·〇三，下跌四點四一。昨日股市開市後，受外圍市場疲弱影響，本地股市亦呈疲弱之勢，多股下跌，成交量亦較清淡。

活暢非尚投交市紗

【本報訊】昨日紗市交投活躍，價格穩定。紗市開市後，交投量較大，價格維持穩定，未有大幅波動。紗市價格受多種因素影響，目前處於相對平衡狀態。

港金市價高開低收

【本報訊】香港金市昨日高開低收，收市價為八八·〇〇。昨日金市開市後，金價一度走高，最高曾達八八·五〇，但隨後因市場拋壓，金價回落，最終收市價為八八·〇〇。

港股市勢持續疲弱

【本報訊】香港股市昨日持續疲弱，恒生指數收市報四一四·〇三，下跌四點四一。昨日股市開市後，受外圍市場疲弱影響，本地股市亦呈疲弱之勢，多股下跌，成交量亦較清淡。

振不市米 企捱格價

【本報訊】米市價格近日趨於穩定，米商企圖維持現價。由於市場供應充足，米價未有大幅波動，米商多持觀望態度，企圖維持現價。

匯豐銀行中期股息

【本報訊】匯豐銀行宣佈派發中期股息，每股派發一角八分。匯豐銀行表示，派發股息旨在回饋股東，並顯示其財務穩健。

香港金融行情表

項目	價格
金價	八八·〇〇
銀價	一·二〇
銅價	一·五〇
鐵價	一·八〇
錫價	二·五〇
鉛價	一·二〇
鋅價	一·五〇
鎳價	一·八〇
鈷價	二·五〇
鎢價	一·二〇
鉬價	一·五〇
鈦價	一·八〇
鈳價	二·五〇
鈹價	一·二〇
鈹價	一·五〇
鈹價	一·八〇
鈹價	二·五〇

棉市交投轉活

【本報訊】棉市交投近日轉為活躍，價格有所波動。由於市場需求增加，棉價有所回升，交投量亦隨之增加。

出口貨值突告退縮

【本報訊】據統計，出口貨值近日出現退縮，貿易形勢嚴峻。由於外圍市場疲弱，出口貨值出現下降，貿易形勢不容樂觀。

上半年外貿入超逾卅億元

【本報訊】據統計，上半年外貿入超已逾三十億元，貿易赤字擴大。由於進口貨值增加，出口貨值減少，貿易赤字擴大。

出口貨值突告退縮

【本報訊】據統計，出口貨值近日出現退縮，貿易形勢嚴峻。由於外圍市場疲弱，出口貨值出現下降，貿易形勢不容樂觀。

香港製成品類變化很大

【本報訊】香港製成品類近日發生很大變化，貿易結構調整。由於市場需求變化，香港製成品類發生調整，貿易結構發生變化。

黃金美元跌

【本報訊】黃金及美元價格近日下跌，投資者持觀望態度。由於市場拋壓，黃金及美元價格出現下跌，投資者多持觀望態度。

國際股市金融行情

項目	價格
倫敦股市	431.10
紐約股市	431.10
東京股市	431.10
香港股市	414.03
新加坡股市	414.03
馬尼拉股市	414.03
巴達維亞股市	414.03
泗水股市	414.03
三寶壟股市	414.03
巨港股市	414.03
棉蘭股市	414.03
望加錫股市	414.03
馬辰股市	414.03
坤甸股市	414.03
安汶股市	414.03
邦加股市	414.03
納土納股市	414.03
帝力股市	414.03
馬尼拉股市	414.03
巴達維亞股市	414.03
泗水股市	414.03
三寶壟股市	414.03
巨港股市	414.03
棉蘭股市	414.03
望加錫股市	414.03
馬辰股市	414.03
坤甸股市	414.03
安汶股市	414.03
邦加股市	414.03
納土納股市	414.03
帝力股市	414.03

生豬市交投轉慢

【本報訊】生豬市交投近日轉為緩慢，價格穩定。由於市場供應充足，生豬價格維持穩定，交投量亦較清淡。

出口貨值突告退縮

【本報訊】據統計，出口貨值近日出現退縮，貿易形勢嚴峻。由於外圍市場疲弱，出口貨值出現下降，貿易形勢不容樂觀。

上半年外貿入超逾卅億元

【本報訊】據統計，上半年外貿入超已逾三十億元，貿易赤字擴大。由於進口貨值增加，出口貨值減少，貿易赤字擴大。

出口貨值突告退縮

【本報訊】據統計，出口貨值近日出現退縮，貿易形勢嚴峻。由於外圍市場疲弱，出口貨值出現下降，貿易形勢不容樂觀。

股市成交價目表 (七月廿六日 星期二)

香港會成交: 4,800,000元 遠東會成交: 12,110,000元
%銀會成交: 6,570,000元 九龍會成交: 160,000元

四會成交總額: 23,640,000元

恒生指數: 414.03-4.44 遠東指數: 1994.57-20.91

金指數: 364.98-4.09 銀指數: 357.82-3.81 金銀指數: 353.97-3.90

(一) 銀行及債券類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
恒生銀行	118.00	118.00	118.00	118.00	118.00	118.00
匯豐銀行	17.60	17.70	17.50	17.60	17.50	17.50
渣打銀行	2.45	2.475	2.45	2.45	2.45	2.45
友邦銀行	6.60	6.60	6.55	6.55	6.55	6.55
六國政府債券	—	—	—	—	—	—
坤下鐵路債券	—	—	—	—	—	—

(二) 公用類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
九龍	20.60	20.60	20.40	20.40	20.40	20.40
港燈	5.00	5.00	4.925	4.95	4.95	4.925
中環煤氣	20.20	20.20	19.90	20.00	20.00	19.90
港電	32.00	32.00	31.50	31.50	31.50	31.75
油蔴地小車	18.70	18.70	18.60	18.70	18.60	18.60
九龍巴士	4.45	4.45	4.40	4.45	4.45	4.45
申華巴士	—	—	—	—	—	—

(三) 工商企業類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
安海	2.825	2.85	2.775	2.775	2.775	2.80
德隆	11.30	11.30	11.30	11.30	11.30	11.30
香港地產	16.20	16.20	16.00	16.00	16.00	16.00
怡和	3.65	3.65	3.625	3.625	3.625	3.625
太古	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50
永隆	3.10	3.10	3.10	3.10	3.10	3.10
怡和	3.225	3.225	3.175	3.175	3.175	3.175
怡和	14.00	14.00	13.90	14.00	14.00	14.00
怡和	5.10	5.10	5.10	5.10	5.10	5.10
怡和	17.80	17.80	17.60	17.60	17.60	17.60
怡和	—	—	—	—	—	—
怡和	2.575	2.65	2.55	2.575	2.65	2.60
怡和	5.90	5.90	5.80	5.90	5.90	5.80
怡和	2.525	2.55	2.50	2.525	2.55	2.525
怡和	0.97	0.97	0.96	0.97	0.96	0.96
怡和	0.84	0.84	0.84	0.84	0.84	0.84

(四) 地產建築類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
太古洋行A	6.15	6.15	6.10	6.10	6.10	6.10
太古洋行B	2.40	2.40	2.40	2.40	2.40	2.40
怡和實業	1.70	1.70	1.70	1.70	1.70	1.70
怡和實業A	5.40	5.60	5.40	5.40	5.60	5.60
怡和實業B	2.25	2.25	2.225	2.225	2.225	2.225
怡和實業C	2.325	2.325	2.30	2.325	2.30	2.30
怡和實業D	—	—	—	—	—	—
怡和實業E	—	—	—	—	—	—
怡和實業F	—	—	—	—	—	—
怡和實業G	—	—	—	—	—	—
怡和實業H	—	—	—	—	—	—
怡和實業I	—	—	—	—	—	—
怡和實業J	—	—	—	—	—	—
怡和實業K	—	—	—	—	—	—
怡和實業L	—	—	—	—	—	—
怡和實業M	—	—	—	—	—	—
怡和實業N	—	—	—	—	—	—
怡和實業O	—	—	—	—	—	—
怡和實業P	—	—	—	—	—	—
怡和實業Q	—	—	—	—	—	—
怡和實業R	—	—	—	—	—	—
怡和實業S	—	—	—	—	—	—
怡和實業T	—	—	—	—	—	—
怡和實業U	—	—	—	—	—	—
怡和實業V	—	—	—	—	—	—
怡和實業W	—	—	—	—	—	—
怡和實業X	—	—	—	—	—	—
怡和實業Y	—	—	—	—	—	—
怡和實業Z	—	—	—	—	—	—

(五) 金銀類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
太古洋行A	1.17	1.17	1.17	1.17	1.17	1.17
太古洋行B	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30
太古洋行C	2.45	2.475	2.425	2.45	2.425	2.425
太古洋行D	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11
太古洋行E	0.96	0.96	0.96	0.96	0.96	0.96
太古洋行F	0.99	1.00	0.98	0.99	0.98	0.98
太古洋行G	0.98	0.98	0.98	0.98	0.98	0.98
太古洋行H	—	—	—	—	—	—
太古洋行I	—	—	—	—	—	—
太古洋行J	—	—	—	—	—	—
太古洋行K	—	—	—	—	—	—
太古洋行L	—	—	—	—	—	—
太古洋行M	—	—	—	—	—	—
太古洋行N	—	—	—	—	—	—
太古洋行O	—	—	—	—	—	—
太古洋行P	—	—	—	—	—	—
太古洋行Q	—	—	—	—	—	—
太古洋行R	—	—	—	—	—	—
太古洋行S	—	—	—	—	—	—
太古洋行T	—	—	—	—	—	—
太古洋行U	—	—	—	—	—	—
太古洋行V	—	—	—	—	—	—
太古洋行W	—	—	—	—	—	—
太古洋行X	—	—	—	—	—	—
太古洋行Y	—	—	—	—	—	—
太古洋行Z	—	—	—	—	—	—

(六) 航運類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
太古洋行A	3.30	3.30	3.30	3.30	3.30	3.30
太古洋行B	1.83	1.86	1.77	1.85	1.78	1.77
太古洋行C	5.25	5.25	5.25	5.25	5.25	5.25
太古洋行D	—	—	—	—	—	—
太古洋行E	—	—	—	—	—	—
太古洋行F	—	—	—	—	—	—
太古洋行G	—	—	—	—	—	—
太古洋行H	—	—	—	—	—	—
太古洋行I	—	—	—	—	—	—
太古洋行J	—	—	—	—	—	—
太古洋行K	—	—	—	—	—	—
太古洋行L	—	—	—	—	—	—
太古洋行M	—	—	—	—	—	—
太古洋行N	—	—	—	—	—	—
太古洋行O	—	—	—	—	—	—
太古洋行P	—	—	—	—	—	—
太古洋行Q	—	—	—	—	—	—
太古洋行R	—	—	—	—	—	—
太古洋行S	—	—	—	—	—	—
太古洋行T	—	—	—	—	—	—
太古洋行U	—	—	—	—	—	—
太古洋行V	—	—	—	—	—	—
太古洋行W	—	—	—	—	—	—
太古洋行X	—	—	—	—	—	—
太古洋行Y	—	—	—	—	—	—
太古洋行Z	—	—	—	—	—	—

(七) 投資類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
太古洋行A	6.40	6.45	6.40	6.40	6.45	6.45
太古洋行B	6.50	6.50	6.50	6.50	6.50	6.50
太古洋行C	6.30	6.30	6.25	6.25	6.30	6.25
太古洋行D	6.30	6.30	6.30	6.30	6.30	6.30
太古洋行E	1.52	1.52	1.51	1.51	1.51	1.51
太古洋行F	—	—	—	—	—	—
太古洋行G	—	—	—	—	—	—
太古洋行H	—	—	—	—	—	—
太古洋行I	—	—	—	—	—	—
太古洋行J	—	—	—	—	—	—
太古洋行K	—	—	—	—	—	—
太古洋行L	—	—	—	—	—	—
太古洋行M	—	—	—	—	—	—
太古洋行N	—	—	—	—	—	—
太古洋行O	—	—	—	—	—	—
太古洋行P	—	—	—	—	—	—
太古洋行Q	—	—	—	—	—	—
太古洋行R	—	—	—	—	—	—
太古洋行S	—	—	—	—	—	—
太古洋行T	—	—	—	—	—	—
太古洋行U	—	—	—	—	—	—
太古洋行V	—	—	—	—	—	—
太古洋行W	—	—	—	—	—	—
太古洋行X	—	—	—	—	—	—
太古洋行Y	—	—	—	—	—	—
太古洋行Z	—	—	—	—	—	—

(八) 橡膠類

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
太古洋行A	1.40	1.40	1.40	1.40	1.40	1.40
太古洋行B	—	—	—	—	—	—
太古洋行C	—	—	—	—	—	—
太古洋行D	—	—	—	—	—	—
太古洋行E	—	—	—	—	—	—
太古洋行F	—	—	—	—	—	—
太古洋行G	—	—	—	—	—	—
太古洋行H	—	—	—	—	—	—
太古洋行I	—	—	—	—	—	—
太古洋行J	—	—	—	—	—	—
太古洋行K	—	—	—	—	—	—
太古洋行L	—	—	—	—	—	—
太古洋行M	—	—	—	—	—	—
太古洋行N	—	—	—	—	—	—
太古洋行O	—	—	—	—	—	—
太古洋行P	—	—	—	—	—	—
太古洋行Q	—	—	—	—	—	—
太古洋行R	—	—	—	—	—	—
太古洋行S	—	—	—	—	—	—
太古洋行T	—	—	—	—	—	—
太古洋行U	—	—	—	—	—	—
太古洋行V	—	—	—	—	—	—
太古洋行W	—	—	—	—	—	—
太古洋行X	—	—	—	—	—	—
太古洋行Y	—	—	—	—	—	—
太古洋行Z	—	—	—	—	—	—

(九) 其他

名	開市價	最高	最低	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
太古洋行A	0.1475	0.1475	0.145	0.1475	0.145	0.145
太古洋行B	3.60	3.60	3.60	3.60	3.60	3.60
太古洋行C	—	—	—	—	—	—
太古洋行D	—	—	—	—	—	—
太古洋行E	—	—	—	—	—	—
太古洋行F	—	—	—	—	—	—
太古洋行G	—	—	—	—	—	—
太古洋行H	—	—	—	—	—	—
太古洋行I	—	—	—	—	—	—
太古洋行J	—	—	—	—	—	—
太古洋行K	—	—	—	—	—	—
太古洋行L	—	—	—	—	—	—
太古洋行M	—	—	—	—	—	—
太古洋行N	—	—	—	—	—	—
太古洋行O	—	—	—	—	—	—
太古洋行P	—	—	—	—	—	—
太古洋行Q	—	—	—	—	—	—
太古洋行R	—	—	—	—	—	—
太古洋行S	—	—	—	—	—	—
太古洋行T	—	—	—	—	—	—
太古洋行U	—	—	—	—	—	—
太古洋行V	—	—	—	—	—	—
太古洋行W	—	—	—	—	—	—
太古洋行X	—	—	—	—	—	—
太古洋行Y	—	—	—	—	—	—
太古洋行Z	—	—	—	—	—	—

由於目前仍是游泳的季節，故太陽池、游泳池及淡水等貨亦頗受顧客歡迎，至於一般服裝用品，也是夾雜在商場內，較多添購的貨品。

從現有貨物表現，西貢門市生意仍可保持，在去年同期的市況下，由於於該處已見開展，預料在該處將維持在穩健的狀態中，道與較早期疲弱的市面比較，已有顯著的改善。

但本港的生意加工業工程業務則未見有好轉跡象，外輪生意仍好轉，據商人指出，由於鄰近國家向港訂購工業製成品數量減少，使今年各製工業場生意略見退步。同時，本港市銷貨力未強，更導致現貨生產速度有輕微放緩現象。

商人表示，本港西貢加工工業，主要是製造一些服裝或皮片及加工織造片類，而到去的國家以南港、馬來西亞、印尼等地區為大宗。

由於本港每一個自由港稅商，許多西貢港稅不受限制，各製工業便由美製服裝所委託，在港加工後轉運往東南亞地區，但由於近年來本港工資、房租及多項開支大增，製成品價格亦隨之增加，外商人說，雖然台灣、香港及東南亞各埠，發是相當穩健的，商表示，現時雖然行情平，仍以備用貨、襪、喉帶、喉水、藥片及胃藥等流行最廣。

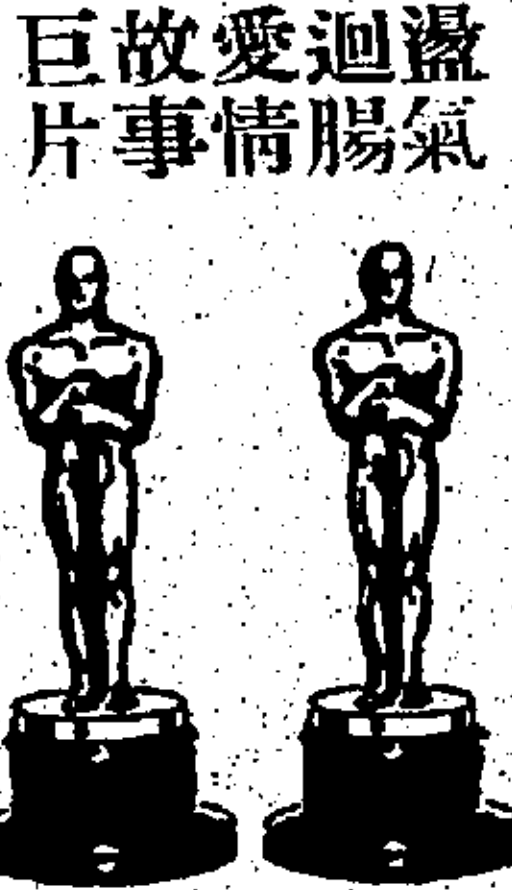
（特訊）據去週香港交易所散佈消息，港幣匯率走低跌，故去週週息百分率有幾家公司、港機、香港地產、太平洋證券、香港煤礦及生力等，週息率上升之幅度較大。計有城市廣場、城地產、青洲英坭、大酒店、黃埔船塢、油蔴地小輪、新昌隆、廣利船塢、寶光、太平洋及信和等。茲將去週之週息百分率列上一週比較列下：

公司名稱	週息率	週息率
聯合企業	六.六三	六.五八
東亞銀行	五.六三	五.五八
南豐銀行	三.〇〇	三.〇〇
信和	五.四七	五.四二
東方實業	四.〇二	三.九六
九龍電	四.〇二	三.九二
城市廣場	七.一八	七.二一
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產	六.六八	六.六八
城地產		

A LOVE THAT DEFIED
5,000 YEARS OF
TRADITION!

20th Century-Fox presents
WILLIAM HOLDEN - JENNIFER JONES

LOVE IS A
MANY-
SPLENORED
THING



獻映五場天

座訂始開日即擁擠份過免避

百樂運

獻映場樂司公士查

生死戀



金像獎電影皇后：
威廉荷頓
金像獎電影皇后：
珍妮花鍾絲
兩大天王巨星領銜主演



勝美畫詩
收不意情



體新特影
電藝麗往
影綜合彩
合七影
合七影

當代名女作家：
漢素
名著小說改編
全部外景
在本港實
地拍攝！
主題曲
風靡全
世界！
十年！
冠軍導演
亨利京
不刊代表連作

樂百運海

今日放映：
龍狄倫阿
明日放映：
應報
後日放映：
戀死生

光新慶普

今日放映：
戀之海琴愛
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

華新

今日放映：
夢魂銷
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

都國

今日放映：
江南雨
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

洋南華南

今日放映：
之愛琴
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

門金地蘇油

今日放映：
鹹濕
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

明英寶娛

今日放映：
夫丈大
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

聲麗都京

今日放映：
五今週第
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

影倫利

今日放映：
場五天今口絕不讚
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

都銀江珠

今日放映：
戀之海琴愛
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

國華總

今日放映：
譚府方天
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

聲樂樂快都新

今日放映：
THE SPY WHO LOVED ME
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

黃金嘉皇

今日放映：
門武精
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

冠金聲新方東

今日放映：
記仇恩度基
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

蘭亞荷翹

今日放映：
反作竟哥阿大
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

聲訓約紐

今日放映：
場五天二十四第
明日放映：
天後最
後日放映：
天後最

港九影院聯合廣告

青少年可自由選擇參加

幽香處處
旅遊勝地

乘長途巴士旅遊
沿途錦繡風光盡入眼簾

渡輪喬治海峽節日

辦事處，都有免費的船隻及介紹往維多利亞觀光，並有遊覽車市中心有長達四英里半的絲綢街，每逢禮拜六日出發，送遊客到士屈力大馬路，還可以免費搭乘渡輪兩件行李而不收費。還有「大巴士」沿過公路向兩行，轉到對面的維多利亞海碼頭，時間大約一小時左右。它們多利的渡輪比往來香港的還大，往下列各埠。中層乘客而後頂層有私人房間和享受日光浴。

由大陸乘上渡輪橫越喬治海峽前往溫哥華的維多利航程只需一個小時四十分。船上餐食供應早、午、晚餐和茶點，不過渡游的品種不多，但卻頗為可口。

講起維多利港輪船則追溯到戰前前在巴士首先開出其他如貨車、私家車等就都照樣，依次上陸。由溫哥華島的碼頭往英屬的南維多利亞共有二十英里，沿途都是高速公路，每三十分鐘有一條行車線，並不設有交通阻礙。

公路兩旁都是叢林，有黑有白，地面青翠，風景十份悅目。

景物有很多共同之處，維多利的市區一邊是綠樹，道路也很清潔，一面和樓宇也很清靜。

最特別的小徑，每隔一小時有一組燈共五盞，燈座是有兩個花籃，花內有五色彩粉的花，

「皇后酒店」設備佳
風景秀麗名勝之一

[illegible]

瓶砌成的壘堡。

[illegible]

在維多利亞會堂大廈前，有一塊大草場，有幾百的英國名媛。草場中央有噴泉，綠草如茵，旁邊種有各類鮮豔的花朵，還有各種各樣的樹木。維多利亞會堂內藏有世界著名的文物，還有動物的標本，古老的交通工具，生物學開拓者珍貴的生活。博物館之前是雷鳥汽車旅館沒有侍應人，有一點要註意的是用此等汽車旅館也不

上。有一次筆者想往那
投棹，可惜額滿民違
所有房間都被旅行團
的聚會大廳是不容錯過
，它面向海邊，與皇后
酒店斜斜相對，同是古

當然師是香港去。
明國。只做晚生兼
顧客等事前上定位。
否則要等候空位才有機
會入座。
在維多利市區中心
有兩路地方宣傳得很利
顯像，如伊利吉爾，維
利女皇，伊利沙白，
富花圈入場券。筆者
進看戲，原來是一個
內游泳池，園頂是用
磚遮蓋，透進陽光，

不說這不是說維多利亞沒有「家像燒的唐人餐館」市中心的「明風」可稱為有水準之一

害，但却並沒有甚麼觀之處，第一所地方名人圖書館。顧名思義，那裡還是歷史人物



有玻璃室多
拱山的公園還有八個入口

小橋、園內有淡水魚池、兒童遊樂器、大雞鴨和滑溜山等十多個。行程中途經過北拱山公園，佔地達一百五十多英畝。

開始種植花卉，以鮮花的只有十五畝在放開時保持花朵

鼻眼

遊是可能

浮在河面上，隨波逐流，等候出發。但乘的馬車，亦不錯。維多利亞的遊覽馬車可載三十多人，有如小型貨車，用兩匹巨型英國黑拉著。此種英國馬不是在馬場出賣的一類，而是身軀壯大，在英國是用來耕田和運糧的。

遊覽車主要的行程是多到列治文的家莊宅地，

鼻撲香花園
翌日令

有花而無香。在那些「海底花園」，在那些一些海底珊瑚中，看到一些熱帶海洋動物和魚類，但魚的種類不備溫哥華水族館那麽多，更談不上精彩的表演。

疲憊嗎？維多利值得一遊的地方還多，不妨放棄英國的費摩巴王宮漂亮美觀的住宅區。在海灣，雙層巴士是一件日常出入的工具，只是在北美洲，它只是用作旅遊的工具，坐一坐它也是旅遊節目之一，紅色的雙層巴士經常停泊在「西商店」前的

中國事件引起八國聯軍北伐，此古鑛成戰車北京，其後發生戰利品之爭，維多利公開展覽，並有說明書，講述上來的船和歷史。

維多利市的名勝大維多利亞公園經過是這樣的夜景色也值

供賞玩，整個拔草花花園佔地一百三十二畝，除供賞玩，其他土地用作培植雜貨，以便更換園中鮮花，第一個花園的名稱，在入口處之左，叫「下流之風」，它是一道上道石級，到

除出售一般性的紀念品如印有帆
號的黃色、銀色的杯和瓶、有帆
外，便是些有關國慶的物件和刊
特色的是遍園內各種鮮花的種子
肥料等等。在小商店內有飲品和
光顧的人很多。

入口處人多，放置着很多桃
雨傘。假若遇到天氣不佳，它可供
之用。在晴天，又可以供遊客做像
整個園內每一個角落都有雨傘插，
客隨園內用後又可以放下。

花

明到衆要但談
放

明却有一種清秀俊目
的感覺，維多利亞的花
主要是集中在省議會大
堂和皇后酒店，逢在夏
季前，這兩座大廈燈
火通明。現在盛夏亦有
夜色如水之感，最宜遊
夜郊觀賞。

維多利亞市的拔草
一般被認為維多利亞
市參政拔草花市在行徑之內。個人可
以到維多利亞市中心皇后酒店前加多
步登羅島土前往，在未到達草特花
展物已使人大開眼界，該花園在路
邊的指示牌都吊上一兩個花園標，栽
種的鮮門，便是一間設備齊全的

往參觀的多多
維多利亞十三三
利維多利亞路一
利中途有一支路
處。由於花草的
放大草人於，放
假期間每人收入
元，在秋末多色
草洲了，景色
那時便免開放
那樣的遊覽園之

採完了
荒地上
使園地
便先登
石級之
首

影，並沒有看到任何美
演節目。

跟唐便是玫瑰園，
它大致可以說是拔草特
花園的精華。一走近便
經到花雪撲鼻，使人欲
照，或香港

能够自己落
便會為區區
感方便。在
汽車騾號。
只要持有
照，或香港

紅色的
作過雨
之需。
方便遊
共觀

花園記
遊小鐵軌，軌上有些兩架
手推的鐵斗，斗內堆積
草，鋪上鮮花，頗有詩
意。

走過了堤壩，進入
一塊大草坪，那裡靜靜
如茵，可以在草地玩耍
和坐臥，不會受到干涉
，草坪有一個大圓臺
演台，可惜筆者多次遊
畢還

樹欲繁。傍晚的夕陽委
到婆娑的樹上，像一
行的帆子。

華南端上名聲
鼎沸有他可

[illegible]

前往便會
 如身
 加拿大租
 英租
 地方不難
 際駕駛執
 駕駛執照亦
 下的海峽景色。
 離開維多利三十五
 里，在未進入鄧勳鎮
 之前，有一個特殊的城
 堡。它全是用玻璃砌
 的。橫跨
 兩小時多
 華，但風
 由溫哥華
 所見壯麗

[illegible]

黃白，不暇
有目，不暇
外，還有
分享茶園林
後便是可觀
無異日本式
小內。有些
個意大利
內有一個
石像，可

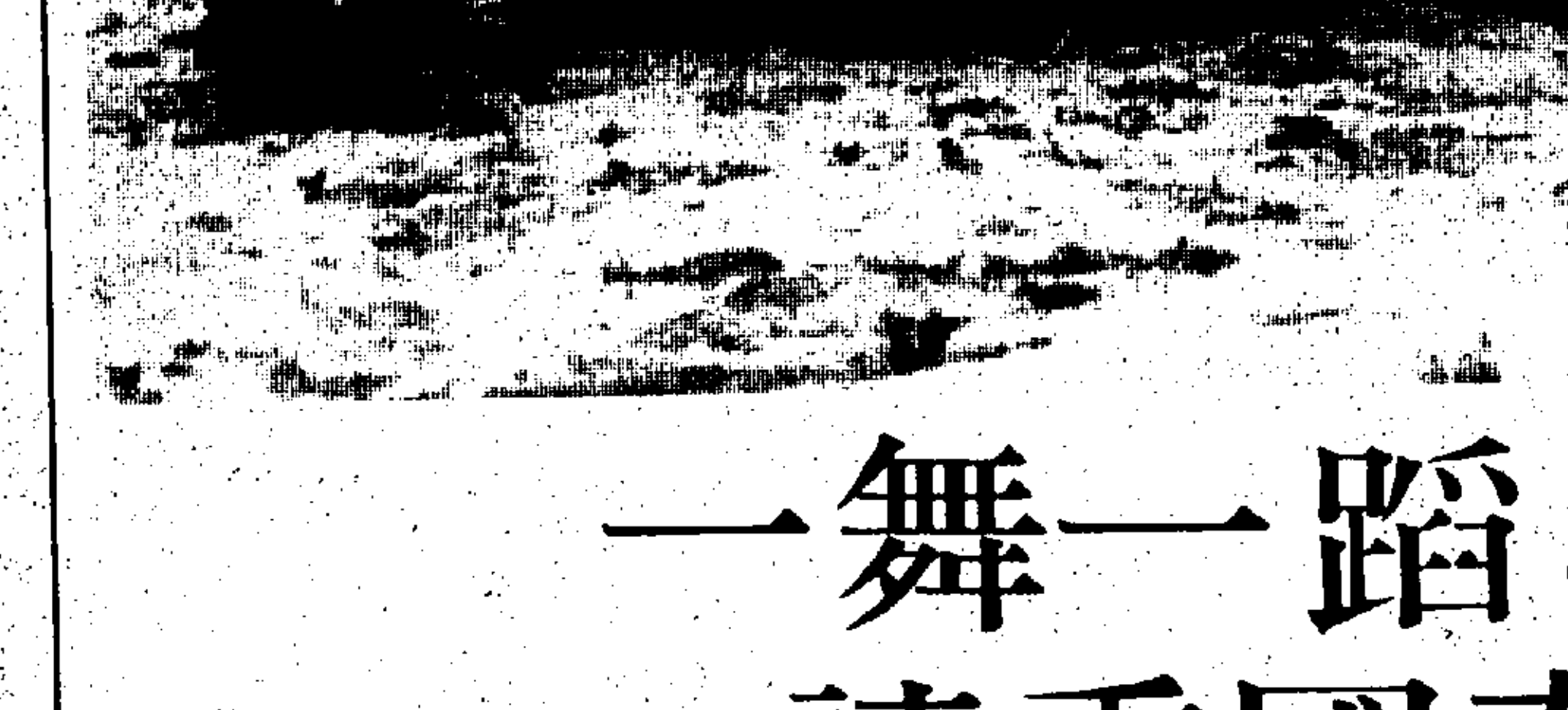
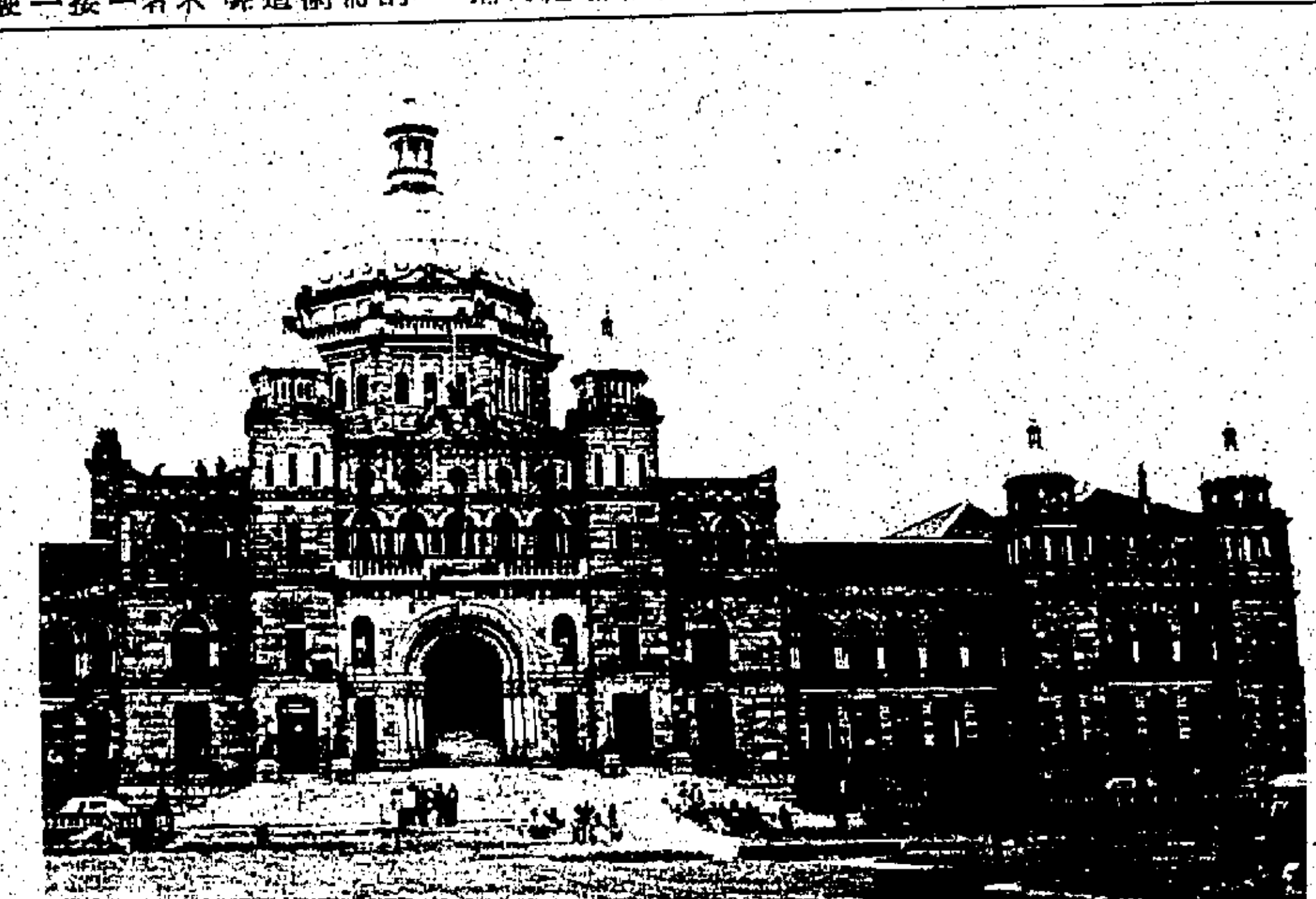
短程車輛大小而定，
在離多利亞街有很多
租車公司為遊客服務。
維多利亞是「橫濱加
拿大公路」的起點，這
條蔭蔭公路上長五千英
哩，西部由太平洋岸邊
的維多利亞市起至聖大
西洋海岸岸畔著名的聖
約翰斯止，這條陸路崇
山，越海峽，過原大
川，景色奇麗，公路順
順，駕駛最為穩當。
汽車離開多市中
心，不久即見大山，

引以為戒
由玻璃磚造成
此玻璃城堡
喬治布林所
是如加拿大
的一所寶貴
九六二年
一年後開
很多。據稱
八萬箇空
由那部
的三十二
豪鎮，該鎮
人，以前最
，後來被

治匪海峽大約
渡輪設備豪
景平淡，不及
在維多利渡輪
的風景。

為一個漁業及
的城市，在南
中心，有一塊
煉，樹立在一
，以紀念該市
源。

建築材料。
是由一名叫
興建，原址
平洋鐵路公
倉。他由一
開始建做，
前往參觀者
，他使用十
建做。
鎮再向北行
哩，是南乃
人口約二萬
是一個採煤
開採始盡，

[illegible]

一舞一蹈，盡足怡人
請乘國泰飛巴林

國泰航空公司每星期為您提供三班機。逢星期二、五下午4:00由香港經曼谷，原機再直飛巴林，逢星期六下午10:50由香港直飛巴林，中途不停站。

巴林不但是您拓展中東業務理想的地方，它的文物、風光，甚至一舞一蹈，都足以令您怡情盡興，樂而忘返。國泰善解您意，深得您心。

亞洲經驗最豐富的航空公司
國泰航空公司
Cathay Pacific Airways

國泰航空公司

雪梨、柏斯、墨爾本、星加坡、耶加達、吉隆坡、曼谷、檳城、亞庇、巴林、汶萊、馬尼拉、香港、台北、福岡、大阪、東京、漢城



菲律賓航空公司 九龍半島酒店電話：3-694521·香港太古大廈電話：5-222315


期推出

一新推出

光山色。

泰國豪華旅行團之後，
租全新行程，日本本洲
九十元，逢星期二、四、早
他，增加暢遊大津及鬼怒
天僅收三千二百九十元
方十三日、廿七日出發，
諸各大名勝，由大阪返港

排名不公生疑



G E

大地


5-233260

5-227471

吳東 京	3 ¹ / ₄	1 ³ / ₈	2 ⁹ / ₈	台 灣	30 ¹ / ₄	1 ³ / ₈	2 ⁹ / ₈	17 ² / ₈	22 ⁵ / ₈	
吳名古屋	5 ⁸ / ₈	1 ⁹ / ₈	1 ⁹ / ₈	菲島碧瑤	2 ⁹ / ₈	1 ² / ₈	1 ⁹ / ₈	17 ² / ₈	17 ² / ₈	
吳珍珠	3 ⁹ / ₈	3 ⁸ / ₈	6 ⁸ / ₈	2 ⁹ / ₈	馬 星 泰	1 ⁹ / ₈	22 ⁸ / ₈	23 ² / ₈	21 ⁶ / ₈	
吳九州本州	30 ¹ / ₄	1 ³ / ₈	2 ⁹ / ₈	10 ³ / ₈	2 ⁹ / ₈	泰 國 明 珠	1 ⁹ / ₈	7 ⁸ / ₈	17 ² / ₈	25 ² / ₈
吳韓 日	6 ⁸ / ₈	2 ⁹ / ₈	17 ² / ₈	美 加	30 ¹ / ₄	1 ³ / ₈	17 ² / ₈	21 ⁶ / ₈	21 ⁶ / ₈	

免費協辦各地簽證，代售世界各地機票

香港德輔道中萬宜大廈二樓
一·二〇至一·二四室


世界
3-673121
5-225181

馬尼拉五日遊
馬尼拉・碧瑤五日遊
特級豪華享受祇需普通費用

乘國泰航空公司定期班機，早機去夜機返，五
 住宿富麗堂皇馬尼拉半島大酒店貴賓式享受，
 額有限，請從速報名，以免向隅

出發日期 $\frac{1}{2}$ $\frac{3}{4}$ $\frac{5}{6}$ $\frac{7}{8}$ $\frac{9}{10}$

南非豪華十四天遊 $\frac{1}{2}$ $\frac{5}{12}$

本社旅行團路線凡多，精美說明會備索查閱
 海外旅遊部：九龍彌敦道東英大廈107室 電話：3-6866

九龍美芝咀半島酒店大堂
 吉龍大馬路一一〇五室

各菲律賓旅行團 收費大同小異 您爲什麼不乘搭定期班機?

近年來往菲律賓及外地旅遊的人仕，往往祇考慮到價錢，參加廉價的包機旅行團，結果得不償失，敗興而返。諸此情形，報章時有報導。

香港有多間大旅行社，有鑑於包機的種種弊病，現在聯同主辦特級菲律賓旅行團，來回均乘搭國泰航空公司的定期班機，以避免包機班期臨時更改，班機突然取消的麻煩和不便。同時收費方面，可以媲美採用包機的旅行團。要點如下：

- 有五或六日兩種行程選擇，收費分別爲\$1,190及\$1,350。
- 每星期有兩團出發，逢星期四、五啟程。
- 節目由專家精心策劃，令團員能暢遊菲律賓山川名勝。
- 全部一流酒店住宿及膳食。
- 來回乘搭亞洲經驗最豐富及可靠的國泰航空公司定期班機，座位舒適，服務一流，絕無一般包機的通弊。

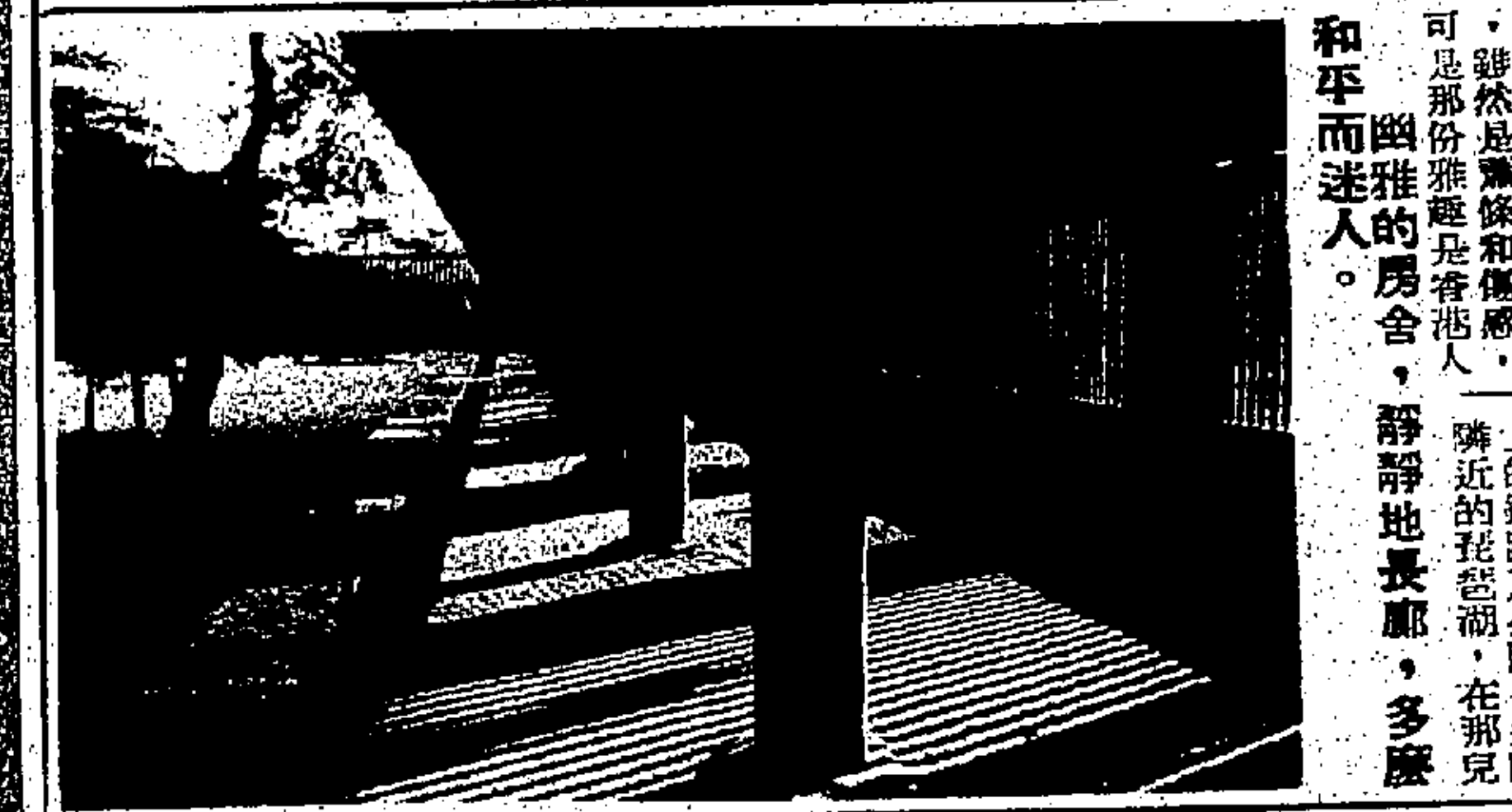
現時市面上各菲律賓旅行團的收費既大同少異，您爲什麼不參加選用定期班機的旅行團？報名或詳情請詢下列各大旅行社：

大地旅遊社 香港德輔道中萬宜大廈124室 電話：5-221980, 5-238643, 5-233257	太古旅遊 香港太古大廈三樓 九龍彌敦道瑞興大廈908室 電話：5-265874, 3-686285/6, 3-687167/8	仕佳旅遊有限公司 九龍尖沙咀亞士厘道29-43號 九龍中心大廈703室 電話：3-685241/4	世界旅行社 九龍彌敦道100號 東英大廈107室 電話：3-686147
安樂旅遊社有限公司 香港德輔道中51-57號其昌大廈三樓 九龍彌敦道100號東英商場地下G-11A 電話：5-266171/80(十線), 3-674001/2/3	美和旅遊有限公司 香港大道中36號 興偉大廈1001室 電話：5-237184/5/6	嘉禾旅行社有限公司 香港德輔道中54-58號利興大廈1007室 九龍彌敦道655號胡社生行812室 電話：54244875, 5-243958, 3-957534/5	



本日歷史文物寶庫 京都暢遊 色彩濃厚 神秘

京都，令人嚮往的，不僅是那些歷史遺蹟，而是那些歷史遺蹟所散發出的，一種神秘而幽靜的氣息。京都，是日本歷史文化的寶庫，也是日本傳統文化的搖籃。在這裏，你可以感受到一種與眾不同的文化氛圍，一種充滿了歷史感和藝術感的氣息。



炎夏最佳去處 冬季雪景尤美



旅遊 TRAVEL PAGE

逢星期三出版

所無法在本地地感受到的，一種神秘而幽靜的氣息。京都，是日本歷史文化的寶庫，也是日本傳統文化的搖籃。在這裏，你可以感受到一種與眾不同的文化氛圍，一種充滿了歷史感和藝術感的氣息。

THE PILFERERS' PROGRESS 統閣咸老 請府宜少

吳宇森 鄒文懷 監製

!作妹姊兩八斤半

格風己自有各 生仔同唔妹姊

吳耀漢 英冠許 主演

芝雅趙 張 傑冠許 英冠許

金黃新嘉 冠金聲禾 帝太東皇 后后后后 南寶好萬 華景年地 麻際寶國

力响影的文冠許有 性造創的森宇吳有

場五 雙最嘉 線熱禾 天後 應觀午 狂衆夜 熱反場

驚險不忘輕鬆 打鬥滲入笑料

加入 金明

許冠傑 吳宇森 監製

吳宇森：我鍾意呢套片

金明：加入

驚險不忘輕鬆 打鬥滲入笑料

加入 金明

許冠傑 吳宇森 監製

吳宇森：我鍾意呢套片

金明：加入

四明 今天 大戲 座映

今起訂座

宜老 之少 之作

特備 七立 彩禮 贈送

錄實處球 座打，博 紀破到全

風名士羅 全名 全名 全名

ASIAN

尼士迪路和 片長通卡佳最

Walt Disney's PETER PAN

威大 下期 映映

大車尼和 國改神 國改神 國改神

飛飛 飛飛 飛飛

品贈得，片好看

華僑晚報 每天出紙兩次 廣告兩次落齊 不另收費

第10後 週六足勁

場機際國 七七九一

空時心最 難的動 難的動 難的動

讀大 影各 評報

金冠聲方

THE COUNTESS OF MONTICRISTO

記仇恩山度塞

精原大本無 場彩小照複 映映情說本一 完飾片一

本助助華中 文英港本 著名劇作大 劇作大 劇作大

地址是：田徑旁律十二號二樓。

氣動工程中之高壓射流感應技術簡介

1985年11月出版

氣動工程在港應運而生

少就生產成本而言，爲經濟落後，單位產值便比先進經濟落後，產品的數目也便比先進下降。換言之，由於一工一日的成本是由於一工一日的產品數量較低，所以產品所需數量的得，相應下降。由於成本較闊，自然也就有比較優勢，自然也就有比較優勢，在市場上競爭，而最寶貴的，便是配合整個確定的掌握，配合整個行銷銷售而作出適當的決定，在保障本國的利益上，取得很有利的優勢。由於市場更多的敵人，自然需要更多的敵人，手藝工人較，就業機會便因而獲得增加。

在這種國際性的組織中，我們有四個專業的工程師來爲各個的工廠和藥廠的各位提供一切有關的資料。這二十五年來，已有超過二十萬五千個工人，超過二十萬的講課，詢問有關一切氣血的問題和接受訓練，以成爲未來的技術人員。我們的書有十二種不同的語言的書籍，供給他們參考，並提供九個不同的語言，英文、法文、德文、日文、瑞典文、西班牙文、葡文、俄文、中文(俄文)來作救濟之用。

快速消費品的應用

我們對自動化程序及控制工程有深厚的知識及經驗。我們運用從德國來的技術與知識於發展中的香港工業。提供有關工業與生產控制的技術及舉辦訓練工程人員與工廠技師之課程。

FESTO
PNEUMATIC

九龍
荔枝角道33號德禮大廈 910室
電話：3-808313-4

**快利圖發展迅速
已成爲氣體動力象徵**

二十年來，OTTO（快利圖）已成爲氣體動力機廠的象徵。在這近幾十年內，空軍、海軍和製造飛機、發動機、和測量儀器等的範圍極廣，由最實際組合供具，自實驗室供具，到和測量儀器等的範圍極廣，由最

的銷售，使本公司在空運市場的開發中，促便一個全時性的服務。

本公司之顧客，包括本公司體系內的獨立客棧。本公司之顧客提供一切有關資料和解答諸酒等本公司方面的服務。

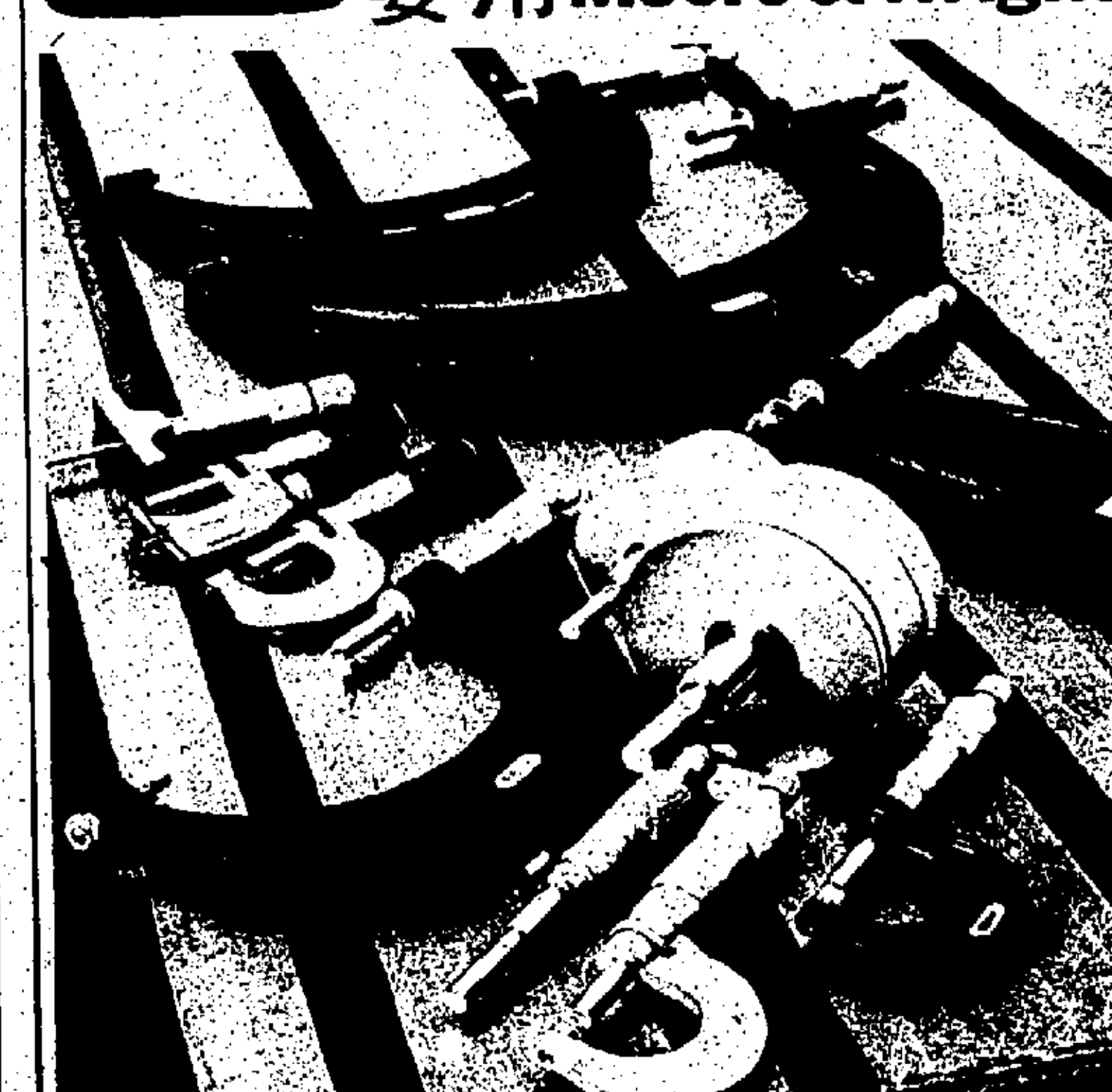
本公司成立於一九二五年，主要是製造木工生產傢俬。迄今仍保有一九五六年之經驗。

BESSENGER 工廠設於蘇黎世及倫敦成立了發展歐洲部門。同年，則於蘇黎世及倫敦設立了分公司。

本公司之產品，皆樣樣俱備。

氣動元件十之八，更能在任何最惡劣環境下操作，例如被冷汗淋濕、做的木骨、雨水、塵埃時的固粒等等。氣動元件仍能液壓功能。

想要產品威
巨用 Moore & Wright



英國 M&W 高級精密測量工具
精密 準確 專業人士一致信賴

總代理： MITCHELL, ELLIOTT & CO., LTD.
英商 依力有限公司
電話：3-884329, 3-884145-

SPERRY VICKERS
POWER AND MOTION
CONTROL SYSTEMS

斯巴利威格士油壓及氣動器材

斯巴利蘭(香港)有限公司

九龍彌街12號2樓(請由塘尾道入)電話:3-950295-7

SPERRY VICKERS

LANG PNEUMATIC LANG PNEUMATIC

LUCIFER LUCIFER

TULSA TULSA

UCC UCC

ERMETO ALENCO

Aeroquip AEROQUIP

TELEDYNE SPRAGUE ENGINEERING TELEDYNE SPRAGUE ENGINEERING

HYDRAULIC COMPONENTS,
ACCESSORIES AND POWER
UNITS
各類油壓器材、配件及動力組合。

PNEUMATIC COMPONENTS,
ACCESSORIES AND
PACKAGE SYSTEMS
各類氣動器材、配件及組合系統。

SOLENOID AND GENERAL
PURPOSE VALVES
各類工業用導向閥

WINCH, SPEED REDUCERS,
POWER TAKE-OFFS,
TRANSMISSIONS AND
DRIVES
絞車、減速器、PIG、曳動
輸送系統等。

HYDRAULIC ACCESSORIES
各類油壓配件

HYDRAULIC TUBES,
FITTINGS ADAPTORS AND
ACCESSORIES
高壓油管配件
(適合各種制度及標準)

HOSE, FITTINGS, ADAPTORS
AND COUPLINGS
油壓和冷凍系統、軟喉及配件
(適合各種標準)

AIR-DRIVEN HYDRAULIC
PUMP DE-IONIZED WATER
PUMP, COMPRESSOR,
PNEUMATIC BOOSTERS
氣動油泵、離子分離泵、
風泵、增壓器及油壓配件。
(適合極高油壓系統及制冷工業)

本公司提供一切油壓氣動及廉價自動化系統有關資料，
閣下如有任何設計、選購、安裝及保養等問題，敝公司當
樂意為您服務。

全自動鑽孔搭牙之正確答案！鑽孔搭牙頂呱呱！

天馬氣動大力推薦各工業界採用
風動電鑽油拖組合 本公司獨家代理

美國名廠意力到牌所有產品，部份介紹如下圖

地址：九龍旺角上海街677號地下 電話：3-805381-3

全自動搭牙機

全自動鑽孔機

全自動企身搭牙機

意力到系統之優點

- (1) 食風量小，電馬達效率高
- (2) 多鑽頭鑽孔拉同心線較準易過過火
- (3) 放廢品率極小
- (4) 生產週期短，生產率高
- (5) 快慢行程速度可隨意調節
- (6) 無段變速
- (7) 任何加工情況下，鑽速保持不變
- (8) 有價廉之電子控制「啄木鳥線路」自動回程去屎
- (9) 保證絕無斷搭之弊

風鑽之缺點

食風量大得驚人，一般需用五匹風機才能推動一支風鑽
無論單鑽頭或多鑽頭拉同心線較準後實際增加誤差
廢品率較高
週期較長，生產率較低
快慢行程速度不可調節
鑽速固定
鑽速內加工週阻力而下降
用氣拖方法完成自動回程去屎之「啄木鳥線路」需費甚鉅
其他任何系統斷搭當食生葉

提高效率

減低成本

超時代新產品美國名廠車房工具總匯

功欲善其事
必先利其器

防銹設備

氣喉

風扇抽咀

氣流過濾及控制閥

平面器

清洗設備

風掃

本公司有大量
車房工具供應

噴油、入油、清洗、防銹、增加汽車壽命、即刻攪括、快捷妥當

南星顏料有限公司 南科電子有限公司

地址：香港九龍彌敦道100號電話：(085) 441 111

或將可預防心臟病

蘇聯發展
毀滅衛星

船能够以每小時一十二萬哩的速度在太空飛行，並在距離地球一億哩的方興道顯雪星會合。這太空船的風車的薄頁，每條長四點五哩，闊廿五。它將藉吸力駛向太陽。圖示這兩艘太空船之一。

試驗，並非志在解開阿司到最後階段會由實驗手工

成兩組，一組每日口服三之物。病人年齡由卅生，亦不知道那些病人真行，以決定阿司匹靈對預

戰場目標，攻擊敵人軍中設備，及空中偵察任務。這些計是小型的噴射機，比較人噴射機操件更靈巧。

飛機轟炸幾乎完全由新飛機擔任，這種高度飛，它們可以攻擊五十英里的目標，命中

西德新生產的VW助靈特柴油汽車，外觀粗獷好，可是卻很笨拙。然而它只要用五公升的汽油就是够行駛八十哩的路，非常省油。該汽車有四個駕駛的座，開動了十八秒鐘之後，它

省油的柴油汽車

用雷訊試報告他的真的在海邊。未

的水面線條以快速掠水面的聲爲背景這樣可以加速，以



可是卻很花錢，然而它只要用五公升的掠水面的平艦爲骨幹，就可以增加速度，這樣可以增加速度，

蘇聯努力發展衛星系統是在約年前開始的。其後間進行。在一九七一年

科學家預測未來武器
光怪陸奇如神仙法寶

威靈頓的華 步到水方



核子研 照光

一塊經過陽光上
製造威里哥佛候嫩
器。威靈志那共
這種品質高超的特
意大的威里哥佛
有說公司在瑞士日內
左圖——名實
右圖——特別

核子研究用的 照光力强玻璃

力是鐵錐，在把柄上，各處都安有銅片，以爲之。然則（只用兩週接）。立朝而後廢，亦足驗陳日之操持不怠，其意深矣。

仕之心爲仕，仕與俱顧也。不然，鮮耳。則居位之速，深哉。（中股對比上爲中股。）

然則（只用兩週接）。立朝而後廢，亦足驗陳日之操持不怠，其意深矣。

文之，學不足以濟世，未學而欲以仕資之尤慮妨吾學，故者學不在仕也。何者爲起行之奔，儒者

一頭小哺乳動物
埋葬結霜土壤中

在撒爾斯加丹國的倫敦礦場的礦工們在塞爾吉爾雅河谷發現一頭小哺乳動物的屍體埋葬在永遠結霜的泥土裏。東北科學院立即往調查研究，但立即作出埋葬在那永遠結霜的泥土裏約一

八股文

[illegible]

考枝

清真刻錄 仕
洗而空。
務去，謫居其
（以上舊韻）
言離其樹
故瑯州人當務
大平以刀運棧
登藏嫩枝復生

繪事微言 卷之
(編者按)唐志契，明海陵人，字元生。繪事微言四卷。第一卷目撰，論山水月夜、陰晴、筆墨等例比之耳目，深有博益。餘三卷文畫筆法悉與之脫類多。此書出版頗早，石畫師家認爲得獵獨獲影抄本，編者以爲標點，分期刊登，以廣流傳。

畫名
其

號名膽炙一時，傳流千古。云：其

擬聖樓鈔本

又字數五十一則，獨抒所見，頗多卷雖朱各家齋說成之。欽定今已久，甚少流傳，幸得張其有益輩道，假圖影印，重高自撰如此。顧聖祖伯遷初以蕪湖爲宗，及乎晚年，應

採其翰墨者乎？至若鑒
流，不愧前哲，縱橫
色，未有不聲譽滿海內
占者也。特出名詩，較

[illegible]

公望臨
信高人

[illegible][illegible]

等機電發裝安計設。材器訊通廠名理代
司公限有行生耀
〇五九六六七四：話電 號五〇一第頓德

器電庭家廠名・理修及賣售・程工力電做承
觀參迎歡。機電賴無器水熱電。品佳禮送

康樂家庭

慈善時裝義演花絮

肥馬「包贏」會跳舞

小孩「求雨」正合時

一傾國傾城十二美人各有千秋

三區婦女會助賑義演時裝義演

港九女子體育會

麗都灣泳屋啓用

家庭計劃先生

與你共渡時光

醫術顧問任卓謀

暗瘡便秘與面色萎黃

無窮盡之世界

張徹

張徹金馬兩大武俠名家攜手合作各類才華

張徹

張徹

張徹

張徹

張徹

張徹

張徹



服「裝」與「你」

人類需要衣服，本來是為了保護身體和調節溫度，但是後來演變成希望由衣服表示個人的身份、儀態和性格，我們添製衣服時，也不外乎這一個範圍，所以在選擇樣式、質料及顏色時，應該顧及到以下幾點原則：

(一) 適合身份：衣服樣式應與你的身份相稱。例如：學生應穿整潔、樸素的衣服；公務員應穿整潔、大方的衣服；商界人士應穿整潔、大方的衣服；社會名流應穿整潔、大方的衣服。

(二) 適合體型：衣服樣式應與你的體型相稱。例如：高個子應穿長衣服；矮個子應穿短衣服；胖人應穿寬鬆的衣服；瘦人應穿修身的衣服。

(三) 適合場合：衣服樣式應與你所處的場合相稱。例如：在正式場合應穿正式的衣服；在休閒場合應穿休閒的衣服；在運動場合應穿運動的衣服。

(四) 適合季節：衣服樣式應與當季的氣候相稱。例如：在炎熱的夏季應穿輕便、透氣的衣服；在寒冷的冬季應穿保暖、厚實的衣服。

(五) 適合色彩：衣服顏色應與你的膚色相稱。例如：膚色較白的人應穿淺色的衣服；膚色較黑的人應穿深色的衣服。

(六) 適合流行：衣服樣式應與當季的流行趨勢相稱。例如：在流行時尚的衣服中選擇一件適合自己的衣服。

怎樣處理兒童問題

兒童是家庭的希望，也是社會的未來。但是，兒童在成長過程中會遇到各種問題，如：學習困難、行為不良、心理障礙等。父母應該如何處理這些問題呢？

首先，父母應該了解兒童的心理特點。兒童的心理特點是好奇心強、模仿力強、易受暗示。父母應該利用這些特點，引導兒童正確學習和行為。

其次，父母應該建立和諧的家庭氛圍。家庭是兒童成長的第一環境，父母應該建立一個溫馨、和諧的家庭，讓兒童在愛和關懷中成長。

第三，父母應該加強與學校的聯繫。學校是兒童學習和成長的第二環境，父母應該與老師保持溝通，共同關注兒童的學習和行為。

第四，父母應該培養兒童的獨立能力。兒童在成長過程中需要學會獨立思考和解決問題，父母應該鼓勵兒童嘗試新事物，培養其獨立能力。

擇偶的觀點

擇偶是人生中的一件大事，也是許多人最關心的問題之一。在擇偶時，我們應該從哪些方面考慮呢？

首先，我們應該考慮對方的性格。性格是決定一個人行為和處事方式的關鍵因素，一個性格好的人會讓你感到舒適和愉悅。

其次，我們應該考慮對方的才華。才華是決定一個人事業和成就的重要因素，一個有才華的人會讓你感到敬佩和自豪。

第三，我們應該考慮對方的經濟狀況。經濟狀況是決定一個人生活質量的重要因素，一個經濟狀況好的人會讓你感到安心和穩定。

第四，我們應該考慮對方的家庭背景。家庭背景是決定一個人成長環境的重要因素，一個好的家庭背景會讓你感到榮耀和自豪。

龍古維羅

龍古維羅是一部精彩的武俠小說，描寫了主人公龍古維羅在江湖中的冒險經歷。故事充滿了驚險、刺激和浪漫，是武俠愛好者不可錯過的佳作。



張徹

張徹是著名的武俠導演，他的作品風格獨特，充滿了陽剛之氣。他的代表作包括《豪門夜宴》、《金馬獎》等，深受觀眾喜愛。

張徹

張徹是著名的武俠導演，他的作品風格獨特，充滿了陽剛之氣。他的代表作包括《豪門夜宴》、《金馬獎》等，深受觀眾喜愛。

張徹

張徹是著名的武俠導演，他的作品風格獨特，充滿了陽剛之氣。他的代表作包括《豪門夜宴》、《金馬獎》等，深受觀眾喜愛。

張徹

張徹是著名的武俠導演，他的作品風格獨特，充滿了陽剛之氣。他的代表作包括《豪門夜宴》、《金馬獎》等，深受觀眾喜愛。

麗都灣泳屋啓用

麗都灣泳屋經過一段時間的籌備，現已正式啓用。該泳屋設施齊全，環境優美，是市民消暑納涼的好去處。歡迎市民前往遊玩。



家庭計劃先生

家庭計劃先生是一個旨在提高市民對家庭計劃認識的公益項目。該項目通過舉辦講座、發放宣傳冊等方式，向市民普及家庭計劃知識，幫助他們做出明智的選擇。

與你共渡時光

與你共渡時光是一個旨在增進市民之間友誼的公益項目。該項目通過舉辦各種形式的活動，如郊遊、聚餐等，讓市民在輕鬆愉快的氛圍中增進感情。

家庭計劃先生

家庭計劃先生是一個旨在提高市民對家庭計劃認識的公益項目。該項目通過舉辦講座、發放宣傳冊等方式，向市民普及家庭計劃知識，幫助他們做出明智的選擇。

與你共渡時光

與你共渡時光是一個旨在增進市民之間友誼的公益項目。該項目通過舉辦各種形式的活動，如郊遊、聚餐等，讓市民在輕鬆愉快的氛圍中增進感情。

韓國 板門店, 華克山莊

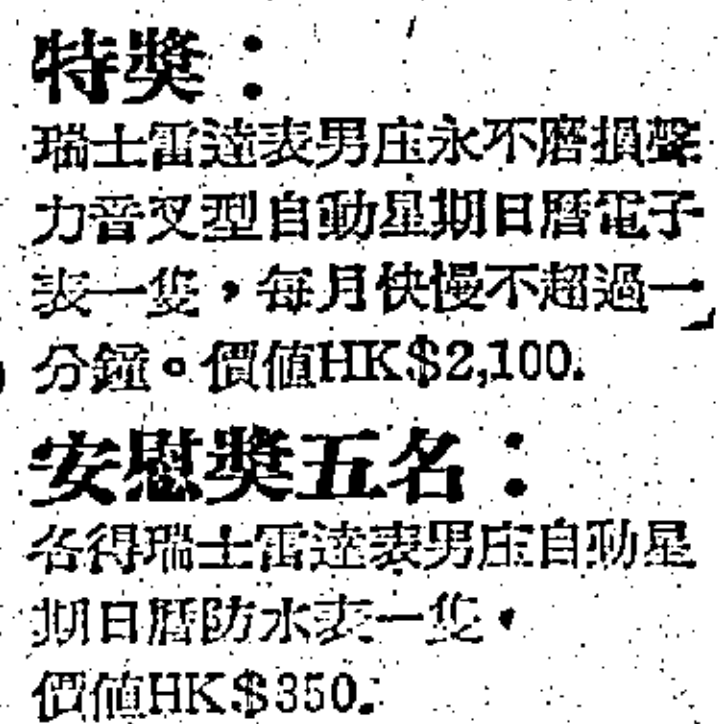
*逢星期五早上乘華航專人領隊出發
*回程於晚上抵港 (或停台北, 高雄不另收費)

特價 \$1,790 起 (包括簽證費)

酒店: 日本福岡第一大酒店 (過境一天)
淡城: 最新最豪華之巴喇沙酒店
華克山莊設有賭樓之別墅式酒店

旺角彌敦道729號地下

凡刊登華僑日報或晚報分類廣告
贈送抽獎券一張多刊多送



每日讀者超過百萬 惠刊廣告 收效最大

抽籤公佈日期八月五日

[illegible][illegible]

租賃
龍九

寫字樓廉租
永基大廈 永順大廈
德輔道西26-30號 南北行文咸西街64-68號
電話：四三三六四三

招新租樓
 高層住宅，獨立環境，
 即租即住，而二號房，
 (近萊佛士) 隨管理處分租，見一號房。
 分租管理處分租，見一號房。
 電話：887261

十六號
業大樓
租

起租可入伙
意引洽

大單邊旺角
地王舖平租

月租一千元有餘
酒樓食肆百間
金舖銀行服人
維多利亞街
秘密交通

頂租房

成生有各房
所有傢俬
設備齊全可
用漆有衛生
租三九八
八二五小租
洽

月租一千元有餘
酒樓食肆百間
金舖銀行服人
維多利亞街
秘密交通

(龍九)
官督裕民坊拾大號五
樓三百餘呎 租七
翼助巷三號八樓一
千
（住宅樓宇）
吉樓招租
三
SINGAPORE
電話

出讓九龍

元朗洋樓安全
投資適宜
交通方便
環境優美
大屋三層
名廠傢俬
價六萬九千

灣 全 旺舖出

商業中心地下一千九百
向青山道地點適合
業有意請電：5-4511

吉屋出售

沙頭角
大屋出售
價六萬

[illegible][illegible]

主出國結束
 業葵涌一萬
 千呎一百四
 部及座機十
 廠設備總接
 氣送萬萬
 額達百萬
 今三分一
 電七五
 七五
 七五

土瓜灣下鄉道319號
小型洋樓。一廳三房
只餘二伙
分十年付款每萬元供\$132.15

新嘉坡
第四期
景富
祈富
嘉富

黃埔

吉靈坡C
18號

葵

三
 紅船解開向交通橋便鄰近碼頭火車
 東橋渡海至新大港橋戶里東東南
 乘遊入眼離各埠單位大批發售官船
 安和公司 ★電話：063
 紅船船務
 欲求快捷委託安和信託安和信託快捷

[illegible][illegible]

太安樓旺舖
筲箕灣最旺地點
向正旺市臨舖面七十餘呎大小舖單位十四間面積六千餘呎鄰近街市各行業
電話：(06) 210165 (06) 91052

車位出租
\$ 150
大坑道25號停車場
(06) 223112

萬宜大廈
中區
德輔道中60-68號
大小寫字樓招租
請電 5-239859

柴灣廠房
特價平租
柴灣灣十字路日大小巴站旁臨路
近工業大廈15年B車房地庫好37
50呎起4100元不包租約期2年0850

大單邊舖
租2千8百
山光海鏡近海濱 發展連
泊車位 水電到門 租
可泊車兩部林立 合各行
業租 方慶地產H79561

海味旺舖
德輔道西139號
昌大屋舖面兩個
分租租期特長
相宜 5-455101
455864吳姑娘洽

中國商業新樓
廉租
以上全層 300餘呎 月租 \$780.00
地下旺舖 400餘呎 月租 \$3,800.00
(每戶獨立水電) 電話：(4) 435893

香港仔特大廠房
葵竹坑道中心區工業大廈一幢全座二萬呎
出租樓高七層三單頭邊低高十二呎四門
特大大廳有足地台母與水力三百磅適合工
業用 電話：H—5 3412 聚治

中區寫字樓
香港德輔道中121號
周大福商業大廈
十四字樣
面積3724呎 月租\$250
全部或分租均可詳洽請
院036392/437596

中大平租千餘元
大單邊旺鋪
道芝蘭街九號至十一號
近嘉利商場對面
交通方便
租金每月一千零五十五元
有意者請向
電話：二二三六〇三三

中區寫字樓
鐵鑛路並連亞細亞銀行及太古公司
租九百六十平方呎
地段極佳
電話：二二三六〇三三

吉招租房
有屋出租
近大馬路
交通便利
環境優美
租金便宜
有意者請洽
洽牛女光

[illegible]

<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>	<p>寫字樓</p> <p>旺角 大馬路 有連工 租一千二百</p>
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

南昌街旺地招租
位於大南街口地下分間出租酒家餐館商場銀行地下二樓三樓八千餘呎面積有意者上午九時至十二時請電：K-935217

觀塘道340號廠房
祥順工業大廈招租
六千餘呎至萬餘呎 廠底特高
租址：本廠管理處或順昌有限公司
電話：3-754818 5-435244

慈雲山中心區
土庫
二房
三房
四房
五房
六房
七房
八房
九房
十房
十一房
十二房
十三房
十四房
十五房
十六房
十七房
十八房
十九房
二十房
二十一房
二十二房
二十三房
二十四房
二十五房
二十六房
二十七房
二十八房
二十九房
三十房
三十一房
三十二房
三十三房
三十四房
三十五房
三十六房
三十七房
三十八房
三十九房
四十房
四十一房
四十二房
四十三房
四十四房
四十五房
四十六房
四十七房
四十八房
四十九房
五十房
五十一房
五十二房
五十三房
五十四房
五十五房
五十六房
五十七房
五十八房
五十九房
六十房
六十一房
六十二房
六十三房
六十四房
六十五房
六十六房
六十七房
六十八房
六十九房
七十房
七十一房
七十二房
七十三房
七十四房
七十五房
七十六房
七十七房
七十八房
七十九房
八十房
八十一房
八十二房
八十三房
八十四房
八十五房
八十六房
八十七房
八十八房
八十九房
九十房
九十一房
九十二房
九十三房
九十四房
九十五房
九十六房
九十七房
九十八房
九十九房
一百房

聖灣廠房
四百呎至二千呎
五百呎至一千呎
六百呎至一千二百呎
七百呎至一千五百呎
八百呎至二千呎
九百呎至三千呎
一千呎至四千呎
一千二百呎至五千呎
一千四百呎至六千呎
一千六百呎至八千呎
一千八百呎至一萬呎
二千呎至一萬二千呎
二千五百呎至一萬五千呎
三千呎至二萬呎
三千五百呎至二萬五千呎
四千呎至三萬呎
四千五百呎至三萬五千呎
五千呎至四萬呎
五千五百呎至四萬五千呎
六千呎至五萬呎
六千五百呎至五萬五千呎
七千呎至六萬呎
七千五百呎至六萬五千呎
八千呎至七萬呎
八千五百呎至七萬五千呎
九千呎至八萬呎
九千五百呎至八萬五千呎
一萬呎至九萬呎
一萬一千呎至一萬一萬一千呎
一萬二千呎至一萬二千一千呎
一萬三千呎至一萬三千一百呎
一萬四千呎至一萬四千一百呎
一萬五千呎至一萬五千一百呎
一萬六千呎至一萬六千一百呎
一萬七千呎至一萬七千一百呎
一萬八千呎至一萬八千一百呎
一萬九千呎至一萬九千一百呎
二萬呎至二萬一百呎
二萬一千呎至二萬一千一百呎
二萬二千呎至二萬二千一百呎
二萬三千呎至二萬三千一百呎
二萬四千呎至二萬四千一百呎
二萬五千呎至二萬五千一百呎
二萬六千呎至二萬六千一百呎
二萬七千呎至二萬七千一百呎
二萬八千呎至二萬八千一百呎
二萬九千呎至二萬九千一百呎
三萬呎至三萬一百呎
三萬一千呎至三萬一千一百呎
三萬二千呎至三萬二千一百呎
三萬三千呎至三萬三千一百呎
三萬四千呎至三萬四千一百呎
三萬五千呎至三萬五千一百呎
三萬六千呎至三萬六千一百呎
三萬七千呎至三萬七千一百呎
三萬八千呎至三萬八千一百呎
三萬九千呎至三萬九千一百呎
四萬呎至四萬一百呎
四萬一千呎至四萬一千一百呎
四萬二千呎至四萬二千一百呎
四萬三千呎至四萬三千一百呎
四萬四千呎至四萬四千一百呎
四萬五千呎至四萬五千一百呎
四萬六千呎至四萬六千一百呎
四萬七千呎至四萬七千一百呎
四萬八千呎至四萬八千一百呎
四萬九千呎至四萬九千一百呎
五萬呎至五萬一百呎
五萬一千呎至五萬一千一百呎
五萬二千呎至五萬二千一百呎
五萬三千呎至五萬三千一百呎
五萬四千呎至五萬四千一百呎
五萬五千呎至五萬五千一百呎
五萬六千呎至五萬六千一百呎
五萬七千呎至五萬七千一百呎
五萬八千呎至五萬八千一百呎
五萬九千呎至五萬九千一百呎
六萬呎至六萬一百呎
六萬一千呎至六萬一千一百呎
六萬二千呎至六萬二千一百呎
六萬三千呎至六萬三千一百呎
六萬四千呎至六萬四千一百呎
六萬五千呎至六萬五千一百呎
六萬六千呎至六萬六千一百呎
六萬七千呎至六萬七千一百呎
六萬八千呎至六萬八千一百呎
六萬九千呎至六萬九千一百呎
七萬呎至七萬一百呎
七萬一千呎至七萬一千一百呎
七萬二千呎至七萬二千一百呎
七萬三千呎至七萬三千一百呎
七萬四千呎至七萬四千一百呎
七萬五千呎至七萬五千一百呎
七萬六千呎至七萬六千一百呎
七萬七千呎至七萬七千一百呎
七萬八千呎至七萬八千一百呎
七萬九千呎至七萬九千一百呎
八萬呎至八萬一百呎
八萬一千呎至八萬一千一百呎
八萬二千呎至八萬二千一百呎
八萬三千呎至八萬三千一百呎
八萬四千呎至八萬四千一百呎
八萬五千呎至八萬五千一百呎
八萬六千呎至八萬六千一百呎
八萬七千呎至八萬七千一百呎
八萬八千呎至八萬八千一百呎
八萬九千呎至八萬九千一百呎
九萬呎至九萬一百呎
九萬一千呎至九萬一千一百呎
九萬二千呎至九萬二千一百呎
九萬三千呎至九萬三千一百呎
九萬四千呎至九萬四千一百呎
九萬五千呎至九萬五千一百呎
九萬六千呎至九萬六千一百呎
九萬七千呎至九萬七千一百呎
九萬八千呎至九萬八千一百呎
九萬九千呎至九萬九千一百呎
十萬呎至十萬一百呎
十萬一千呎至十萬一千一百呎
十萬二千呎至十萬二千一百呎
十萬三千呎至十萬三千一百呎
十萬四千呎至十萬四千一百呎
十萬五千呎至十萬五千一百呎
十萬六千呎至十萬六千一百呎
十萬七千呎至十萬七千一百呎
十萬八千呎至十萬八千一百呎
十萬九千呎至十萬九千一百呎
十一萬呎至十一萬一百呎
十一萬一千呎至十一萬一千一百呎
十一萬二千呎至十一萬二千一百呎
十一萬三千呎至十一萬三千一百呎
十一萬四千呎至十一萬四千一百呎
十一萬五千呎至十一萬五千一百呎
十一萬六千呎至十一萬六千一百呎
十一萬七千呎至十一萬七千一百呎
十一萬八千呎至十一萬八千一百呎
十一萬九千呎至十一萬九千一百呎
十二萬呎至十二萬一百呎
十二萬一千呎至十二萬一千一百呎
十二萬二千呎至十二萬二千一百呎
十二萬三千呎至十二萬三千一百呎
十二萬四千呎至十二萬四千一百呎
十二萬五千呎至十二萬五千一百呎
十二萬六千呎至十二萬六千一百呎
十二萬七千呎至十二萬七千一百呎
十二萬八千呎至十二萬八千一百呎
十二萬九千呎至十二萬九千一百呎
十三萬呎至十三萬一百呎
十三萬一千呎至十三萬一千一百呎
十三萬二千呎至十三萬二千一百呎
十三萬三千呎至十三萬三千一百呎
十三萬四千呎至十三萬四千一百呎
十三萬五千呎至十三萬五千一百呎
十三萬六千呎至十三萬六千一百呎
十三萬七千呎至十三萬七千一百呎
十三萬八千呎至十三萬八千一百呎
十三萬九千呎至十三萬九千一百呎
十四萬呎至十四萬一百呎
十四萬一千呎至十四萬一千一百呎
十四萬二千呎至十四萬二千一百呎
十四萬三千呎至十四萬三千一百呎
十四萬四千呎至十四萬四千一百呎
十四萬五千呎至十四萬五千一百呎
十四萬六千呎至十四萬六千一百呎
十四萬七千呎至十四萬七千一百呎
十四萬八千呎至十四萬八千一百呎
十四萬九千呎至十四萬九千一百呎
十五萬呎至十五萬一百呎
十五萬一千呎至十五萬一千一百呎
十五萬二千呎至十五萬二千一百呎
十五萬三千呎至十五萬三千一百呎
十五萬四千呎至十五萬四千一百呎
十五萬五千呎至十五萬五千一百呎
十五萬六千呎至十五萬六千一百呎
十五萬七千呎至十五萬七千一百呎
十五萬八千呎至十五萬八千一百呎
十五萬九千呎至十五萬九千一百呎
十六萬呎至十六萬一百呎
十六萬一千呎至十六萬一千一百呎
十六萬二千呎至十六萬二千一百呎
十六萬三千呎至十六萬三千一百呎
十六萬四千呎至十六萬四千一百呎
十六萬五千呎至十六萬五千一百呎
十六萬六千呎至十六萬六千一百呎
十六萬七千呎至十六萬七千一百呎
十六萬八千呎至十六萬八千一百呎
十六萬九千呎至十六萬九千一百呎
十七萬呎至十七萬一百呎
十七萬一千呎至十七萬一千一百呎
十七萬二千呎至十七萬二千一百呎
十七萬三千呎至十七萬三千一百呎
十七萬四千呎至十七萬四千一百呎
十七萬五千呎至十七萬五千一百呎
十七萬六千呎至十七萬六千一百呎
十七萬七千呎至十七萬七千一百呎
十七萬八千呎至十七萬八千一百呎
十七萬九千呎至十七萬九千一百呎
十八萬呎至十八萬一百呎
十八萬一千呎至十八萬一千一百呎
十八萬二千呎至十八萬二千一百呎
十八萬三千呎至十八萬三千一百呎
十八萬四千呎至十八萬四千一百呎
十八萬五千呎至十八萬五千一百呎
十八萬六千呎至十八萬六千一百呎
十八萬七千呎至十八萬七千一百呎
十八萬八千呎至十八萬八千一百呎
十八萬九千呎至十八萬九千一百呎
十九萬呎至十九萬一百呎
十九萬一千呎至十九萬一千一百呎
十九萬二千呎至十九萬二千一百呎
十九萬三千呎至十九萬三千一百呎
十九萬四千呎至十九萬四千一百呎
十九萬五千呎至十九萬五千一百呎
十九萬六千呎至十九萬六千一百呎
十九萬七千呎至十九萬七千一百呎
十九萬八千呎至十九萬八千一百呎
十九萬九千呎至十九萬九千一百呎
二十萬呎至二十萬一百呎
二十萬一千呎至二十萬一千一百呎
二十萬二千呎至二十萬二千一百呎
二十萬三千呎至二十萬三千一百呎
二十萬四千呎至二十萬四千一百呎
二十萬五千呎至二十萬五千一百呎
二十萬六千呎至二十萬六千一百呎
二十萬七千呎至二十萬七千一百呎
二十萬八千呎至二十萬八千一百呎
二十萬九千呎至二十萬九千一百呎
二十一萬呎至二十一萬一百呎
二十一萬一千呎至二十一萬一千一百呎
二十一萬二千呎至二十一萬二千一百呎
二十一萬三千呎至二十一萬三千一百呎
二十一萬四千呎至二十一萬四千一百呎
二十一萬五千呎至二十一萬五千一百呎
二十一萬六千呎至二十一萬六千一百呎
二十一萬七千呎至二十一萬七千一百呎
二十一萬八千呎至二十一萬八千一百呎
二十一萬九千呎至二十一萬九千一百呎
二十二萬呎至二十二

單邊旺舖 租千餘元 地址：大馬路 電話：2345678		大嘉慶 地址：大馬路 電話：3456789		招租 地址：大馬路 電話：4567890		舖位 地址：大馬路 電話：5678901		大單 地址：大馬路 電話：6789012	
雙邊旺舖 租千餘元 地址：大馬路 電話：7890123		大嘉慶 地址：大馬路 電話：8901234		招租 地址：大馬路 電話：9012345		舖位 地址：大馬路 電話：0123456		大單 地址：大馬路 電話：1234567	

[illegible][illegible]

售房

業主出讓醫士診所出售
九龍新嘉道四座 30' x 50' 五十五呎
樓高九呎半大舖樓大廚房 適合社團會所。商往均宜合辦理理即住
辦公時間電話：K-872470, 必妥

○二座中五城
○一號第一座
○二座中五城

樓售

招頂
荷福源大舖
下層大舖
治往寶連街

樓售
二座中五城
二座中五城
二座中五城

樓售
二座中五城
二座中五城
二座中五城

樓售

招頂
荷福源大舖
下層大舖
治往寶連街

樓售
二座中五城
二座中五城
二座中五城

樓售
二座中五城
二座中五城
二座中五城

紅磡地王

出舖

九龍新嘉道四座 30' x 50' 五十五呎
樓高九呎半大舖樓大廚房 適合社團會所。商往均宜合辦理理即住
辦公時間電話：K-872470, 必妥

唐樓

平價

分層出售。分期付款。即買即住。

元朗福

元朗福

元朗福

寶來大廈 尖沙咀 德興街9-10號七、八樓向餘數層		黃埔四期 富山閣 萬年大廣廈 荔灣花園 怡安閣 黃埔新邨 華強大廣廈 恒景閣		宏光樓 牛頭角道淘化大同舊址 預售期間，特平出售 適合各業		官塘敬業工廠 預售期間，特平出售 適合各業	
--	--	--	--	---	--	------------------------------------	--

[illegible]

售 山道東聯
樓面廣一
特設廚有
個有速滅
電話：(01)
物什

機碟 全新、全
九六二一、新
蒸籠、出爐
食物選購
九六一一、
十二安
電一牛
陳小姐

布售 起元
萬餘元起
八成新
揀八成
可分期，5-
743147
732738

快捷妥當・取價公道・
偉立打字機公司
中區士丹利街25號四樓H-251855

有類廣告 第八頁張

收發 附送 出版 印本 華僑 訂閱 近向 開戶
 訂閱電話：5-229081 內線3號

第卅號
下脚
利股

438514
洪冠
芳洲
喉
道中
8 3 3

司報失此據

氣功治百病

李偉澄

姓名：李

譚寶鈞

中國醫學院院長

計開
大藥
計開
大藥

下午三時至六時三十分

鼻頭心腹
疾痰肺癆
咳嗽失音
喉痛氣喘
內久動風
咳嗽痰喘
喉痛氣喘
喉痛氣喘

第卅號
下脚
利股

第卅號
下脚
利股

第卅號
下脚
利股